



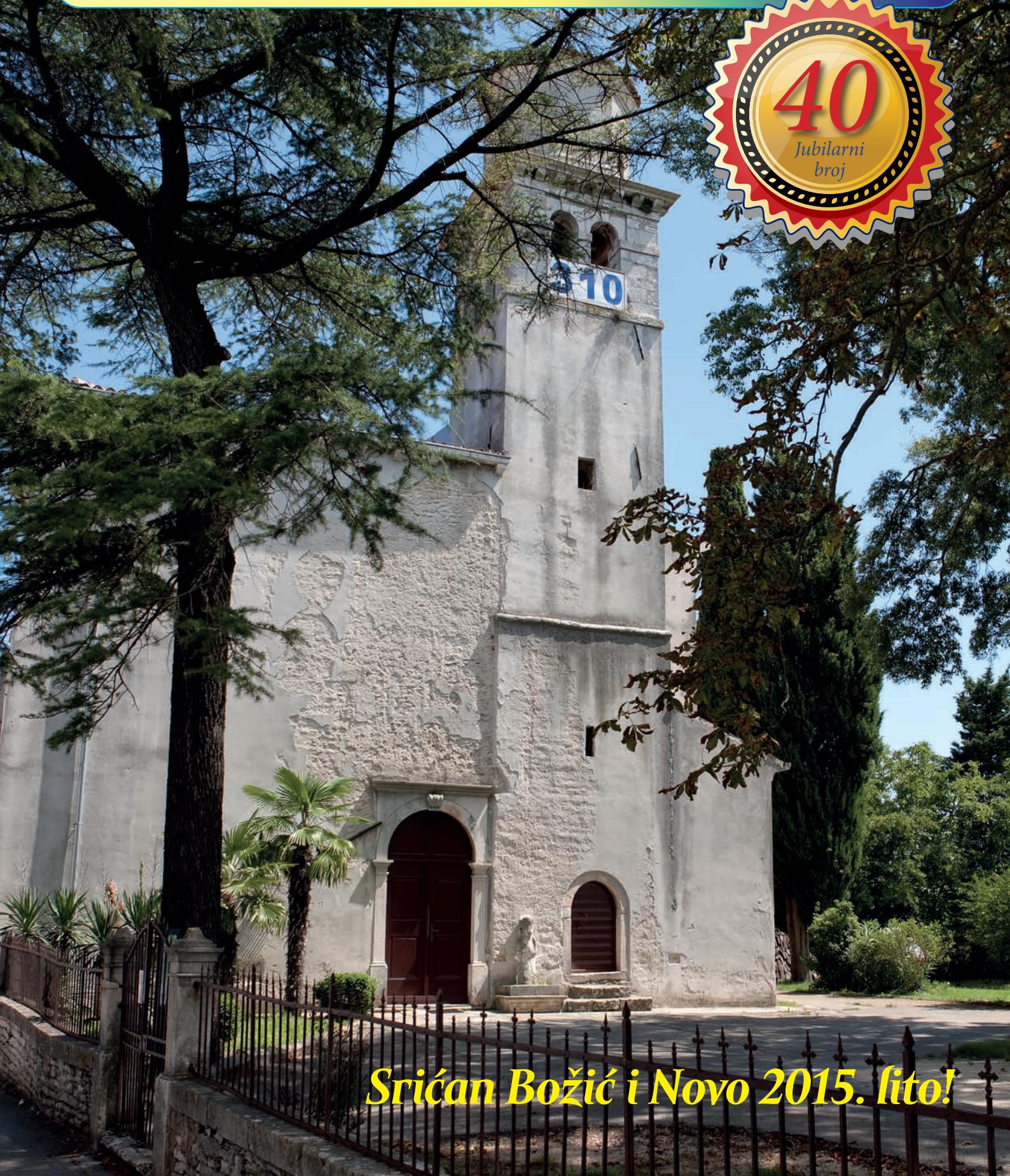
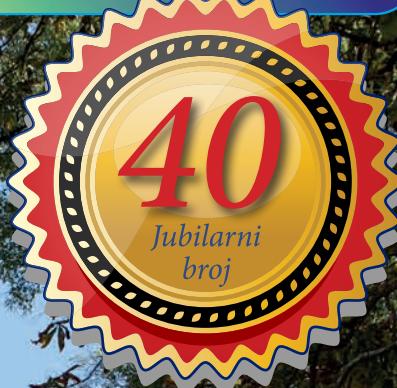
Barban, prosinac 2014. • Broj: 40 • Godina XIV.

# Barbanski glasnik

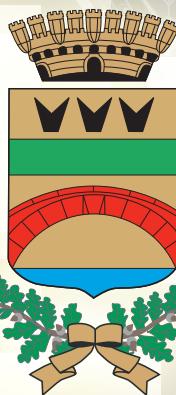
Glasilo Općine Barban

[www.barban.hr](http://www.barban.hr)

BESPLATNO



*Srićan Božić i Novo 2015. sito!*



Srićan Božić i  
Novo 2015. Lito  
žele Vam  
općinski načelnik i  
Općinsko vijeće Općine Barban



RIJEČ NAČELNIKA: DENIS KONTOŠIĆ, mag.educ.

## SRIĆNO NOVO 2015. LITO

Drage Barbanke i Barbanci,

još je jeno lito preletilo. Ne rivaš se pravo ni ubrnut, a 12 se miseci već naslagalo, i eko nas u božićnjaku. A ti je za nas Barbance poseban, aš imamo Dan komuna na 6. Božićnjaka, na dan Svetega Mikule, ki je svetac zaštitnik Barbana, našega komuna i naše župe. I naša najveća crkva, župna crkva u Barbanu, je crkva svetega Mikule. A ti je svetac poznat po dobroti, po darivanju, čuvar je dice, pomorci, ribari i još čuda tega. Pofat tega, i ko je ta sakramenska kriza još vajka u motu, i ko je manje šoldi, i ko nas mižerija pešta, almeno si pravi budimo. To niš ne gušta, a čuda nosi. Mir i dobro, su poznate beside i napro na mistu. Ča si više od tega poželit!?

Lani san reka da čekamo rotor u našoj Poduzetničkoj zoni i da je napro blizu dan da ćemo ga dočkat. Pak, nimamo ga još. A ni pasalo šetimane u tih lito dan da se z državon ne kušelja za tih pet, šest milijuni kunelic, za rišit veliki problem Poduzetničke zone, poradi praha za une ki već tamo delaju, pogone ABS i IZO, ki njin makine frmiva i delavce guši, za probleme prometovanja poradi nefinljene barbanske zaobilaznice na kružeri z česton Barban-Vodnjan, za grdu sliku ku nan vide mogući novi investitori... Bili smo prija par dan joped poli ministra Dončića u Zagrebu. I joped nan je reka da barbanski rotor ni problem za državu i da ćemo ga dobit, da će parat šoldi bit pronat do kraja uvega lita, a sve drugo zajno u antošnjaku, i da će rotor bit načinjen do maja 2015. Pošli smo napro kumenti iz Zagreba doma i se šperamo da neće hilit na bersu, pak da spade: Martin u Zagreb, Martin iz Zagreba, a ubećanje luden radovanje.

Da je šoldi malo više, da je krize malo manje, liplje i laglje bi svin nan bilo. Ma joped jenu moramo znati: ko se sami ne levamo, kriza će nas i naprid peštati. Barbanci nisu nikada čekali vičeru z sela i vajka su dobro znali da ko njiva ni zorena i ko sime ni u zemfji, ploda ne bude. I pofat tega, ko su već naši stari sve uno najvažnije načinili, struju i telefon dopeljali, česte švaltali, lampadine po seli stavili, nan je sada ustalo uno laglje:



ne puštit to da propade, rinovat koliko se more i uzidat ča rabi. I na prven mistu, prikurat doma delo za našu mladetinu, da njin ne pade na pamet pojti po svitu i puštit selo. Pofat tega i moramo tirat i potit se za našu Poduzetničku zonu, aš to je misto kadi se već dela, a kadi će se još i više delat. Uno ča je do sada načinjeno, jedan lipi je fundamenat za naprid, a na čvrsten fundamentu se more lipo zidat. Ben, zidajmo za naprid i budimo si pravi, aš delamo za sebe, za svoju dicu i za svoje fameje.

Ča reć na kraju uvega lita i ča poželit u noven 2015. lito? Neka nan ne bude huje i neka bude bolje ud uvega. Želin Van čuda sriće i zdravlja, da fameje ustau na kupu, da bude dela i šoldi, da bude mira i zadovoljstva, da se štimamo i volimo. Neka Van je sričan i blagoslovjen Božić, Van i Vašin famejan! Neka Van je srično i zdravo Novo 2015. Lito!

Vaš načelnik Denis Kontošić



Župan Ivan Jakovčić, predsjednik RH Ivo Josipović i načelnik Denis Kontošić - 36. Trka na prstenac 2011. godine



## Ne budimo istima!

*„U početku bijaše Riječ, i Riječ bijaše u Boga, i Riječ bijaše Bog.“*

Ovo je prva rečenica iz Evandželja po Ivanu koju čitamo i slušamo na blagdan Rođenja Gospodinova. No, nije je dovoljno pročitati, nije dovoljno ni slušati, potrebno je da se svatko zamisli nad njom. Suvremeni čovjek koristi mnoge riječi, ali rijetko zna njihovo značenje i smisao. Mnogi su se naučili riječi izgovarati bez shvaćanja njihova značenja i težine. Ipak, potrebno je razumjeti smisao onoga što govorimo i što želimo reći. Ljudska riječ može činiti dobro i zlo, riječima možemo nekoga obradovati, razveseliti, nasmijati (dobro)... Možemo isto tako povrijediti, klevetati, ogovarati, psovati i žalostiti (zlo)... Zbog toga pazimo na to što i kako govorimo.

Dolazak u svijet Riječi koja je bila od početka, Riječi koja je bila i jest Bog, Riječi po kojoj je svijet stvoren i sve na njemu, pokazuje svijet onakvim kakav svijet jest. Isusovo je utjelovljenje objava Boga svijetu i istovremeno objava svijeta svijetu. Svijet odbacuje Riječ. I dok Riječ smatra svijet svojom, svijet odbacivanjem Riječi pokazuje kako Riječ ne smatra svojom. Svijet ne prima Riječi. Nije indiferentan prema Riječi. Odbacuje ju. Svijet ne dopušta



Riječi da ga mijenja. Ne odbacuje cijeli svijet Riječ. U svijetu postoje i oni koji je primaju. Oni se od svijeta koji ne prima Riječ razlikuju po tome što ih primljena Riječ ne ostavlja istima. Oni primaju Riječ. Ni oni nisu indiferentni prema Riječi. Njih Riječ mijenja. Daje im moć da postanu djeca Božja. U sveopćem odbacivanju Riječi, u općem zatvaranju svijeta pred njom i njezinom svjetlosti, ostaje veoma neobično da neki ipak prihvataju Riječ.

Do moći po kojoj postaje djetetom Božjim čovjek ne dolazi ni svojim naporom ni svojom spoznajmo, nego jedino prihvatanjem Riječi koja mu daruje tu moć. On ima sposobnost prihvatanja, ali i odbacivanja Riječi.

Čovjeku prihvatanjem Riječi nije upućen poziv da postane i bude ono što jest, nego mu se daje da postane ono što nije i što ne može biti po svom naravnom rođenju. Nijedno rođenje ne osposobljava čovjeka da postane djetetom Božjim. To mu daruje Riječ. Što je to uopće rođenje? Rođenje je početak novoga, posve novoga života. No, ono se događa bez onoga tko se rađa. Dijete samo ne može ništa. Posve je upućeno na druge. Novo rođenje je novi početak u kojem sudjeluje onaj tko se rađa. I ono ovisi potpuno o moći koja nije njegova. No, dogada se samo njegovom vjerom u ime onoga koji dolazi.

*„I Riječ koja tijelom postade neka dobijeka bude u nama da s Njom i od nje živjeti možemo životom novim, darovanim.“*

*Župnik, Mirosław Paraniak  
Božić, A. D. 2014.*





RUJAN

## 6. BARBANSKI OBRTNIČKI SAJAM - BOS



Po šesti puta Općina Barban organizirala je početkom rujna u dva dana svoj obrtnički sajam na koji se odazvalo 30-tak poslovnih subjekata, a koji se organizirao u šatoru podignutom na košarkaškom igralištu donje stare škole. Tema ovogodišnjeg sajma bila je, kao i prošle godine, Poduzetništvo žena. Organizator BOS-a je Općina Barban, a pokrovitelji su već tradicionalno više godina Istarska županija, Obrtnička komora Istarske županije i HGK - Županijska komora Pula. Za kraj sajma Općina je sve posjetitelje počastila megafritatjom od 500 jaja, koje je donirala Agrokoka Pula, a u kojoj je bilo i 20 kilograma kobasica i pancete.

## 9. FEŠTA SMOKVE I SMOKVENJAKA - FESS



Tridesetak izlagača okupila je deveta Fešta smokve i smokvenjaka, među kojima je bila polovina njih sa najrazličitijim proizvodima od smokve. Poradi najave kiše, ove se godine FESS preselio sa barbanske Place u donju staru školu. Između 15-tak natjecatelja, posjetitelji su glosanjem nakon degustacije, i ove godine izabrali najbolji smokvenjak. Smokvenjak Mirjane Prgomet iz Prhati izabran je i ove godine za najboljeg, kako je to već i duži niz godina. Najuređenijim štandom proglašen je stol Milke

Bileta iz Celići. Bila je to prilika za kušanje raznih proizvoda od smokve – marmelada, džemova, sušenih smokava, smokvenjaka, kolača, raznih napitaka sa smokvom. Osim raznih domaćih proizvoda na bazi smokava, na barbanskoj se Fešti i ove godine nudilo i ostalih proizvoda istarskih OPG-ova, od domaćih voćnih sokova, marmelada i džemova od raznovrsnog voća, preko meda i mednih proizvoda, prirodne kozmetike i proizvoda na bazi lavande, do uporabnih i ukrasnih predmeta od drva masline, te keramike i stakla.

## LISTOPAD

### SUTIVANČANI NE ZABORAVLJAJU 6.10.1943.

Tradicionalno, kao i svake godine, u Sutivanu je početkom listopada obilježena godišnjica, ove godine 71., i odavanje počasti žrtvama Sutivanštine palim krajem 1943. godine u događajima koji su uslijedili nakon kapitulacije Italije. Tom su prigodom mještani Sutivanca, članovi Saveza antifašističkih boraca i antifašista – Podružnica Sutivanac i predstavnici Općine Barban položili vijence na spomenik palim žrtvama fašizma i održali komemoraciju. Sutivančani ne zaboravljaju žrtve 6. listopada 1943. Nijemci su u krvavom pohodu već bili spalili obližnje Baliće te su se u svojoj ubilačkoj akciji uputili prema dolini Raše. Velik je broj muškaraca, ne samo iz Sutivanca, već iz obližnjih sela u sadašnjim općinama Gračišće, Žminj i Barban, bježao u dolinu prema pastirima smatrajući da će se tako spasiti. Međutim, to njemačke vojnike nije zavaralo, pa su na putu od Puča sv. Antona uz rijeku Rašu do mlinu Brodina strijejljali 44 muškarca. Iako je od krvavog događaja u dolini Raše podno Sutivanca prošla 71 godina, pogibija jedanaestorice Sutivančana nikad se neće zaboraviti među tamošnjim mještanima. Posebno taj 6. listopada, ispisani krvavim slovima u povijesti ovoga mirnog mjesta nad Raškom dolinom, pamte svjedoci pokolja koji su uspjeli izvući živu glavu te se s tugom sjećaju najmilijih koje su toga dana strijejljali njemački vojnici u zahuktaloj Rommelovoј ofenzivi. Danas na te davne ratne dane mještane podsjeća spomenik na početku sela iz smjera Balići te onaj u dolini Raše. Sutivanac je u ratu dao 31 partizana i 16 žrtava fašističkog terora.

### IZLOŽBA GLJIVA I PJEŠAČENJE U DRAGUZETIMA

U Draguzetima je u Društvenom domu sredinom listopada održana izložba gljiva. Mještani Draguzeta uspjeli su pronaći oko 70 vrsta jestivih, nejestivih i otrovnih gljiva za izložbu koju je postavio mr. Zdenko Osip, odličan poznavatelj svijeta gljiva. Pješačilo se i stazom Putem gljiva, dugom oko devet kilometara. Nije izostalo niti čašćenje svih pješaka, njih stotinjak, besplatnom velikom fritajom od 12 vrsti gljiva i 200 jaja, a nije falilo niti izvrsnog domaćeg vina. Organizator i pokrovitelj manifestacije bili su Turistička zajednica i Općina Barban.



## PREZENTACIJA LOKALNE AKCIJSKE GRUPE JUŽNE ISTRE

Pred 30-ak okupljenih, u Barbanu je u listopadu prezentiran program te rad Lokalne akcijske grupe Južne Istra, Leader pristup, programi Erasmus+ i Erasmus za mlade poduzetnike te PIC broj. Uvodno predavanje namijenjeno mladima, poduzetnicima, nastavnicima, predstavnicima neprofitnih organizacija i lokalnih uprava održao je Ezio Pinzan, predsjednik južnoistarskog LAG-a sa sjedištem u Vodnjanu. Ovo je tek jedno u nizu edukacija i prezentacija u organizaciji LAG-a koji djeluje na području Grada Vodnjanu, te Općina Fažana, Barban, Svetvinčenat, Ližnjan, Medulin i Marčana.

Erasmus+ novi je program koji objedinjuje sve edukacijske i sportske aktivnosti, a koje su prije bile uključene programima, poput Leonardo, Gruntdvig, ili Jean Monnet. Erasmus+ raspolaže s budžetom od nevjerojatnih 14,7 milijardi eura do 2020. godine. Relativno novi program za Hrvatsku, a provodi se od 2013. godine, je Erasmus za mlade poduzetnike, koji omogućuje razmjenu iskustva među iskusnim i mladim, ili bolje reći novim poduzetnicima i onih koji će to tek postati. Program se realizira i prekograničnom razmjenom potencijalnim poduzetnicima, a već je više slučajeva u Istri i Hrvatskoj da domaći iskusni poduzetnici primaju mlade poduzetnike iz inozemstva.

Za sve pravne osobe, dakle ustanove, udruge, zadruge i druge, koji žele participirati u projektima EU, bilo je zanimljivo predavanje o PIC-u, odnosno identifikacijskom broju koji se dodjeljuje svim ustanovama koje se registriraju putem portala Europske komisije. Svi prijavitelji, ali i partneri koji se navode u prijavnem obrascu u okviru EU programa obvezni su registrirati svoju ustanovu radi dobivanja PIC broja koji je nužan za ispunjavanje prijavnog obrasca.



Stefano Osip

Barban je tom prigodom posjetio i Ognjen Preost, predsjednik Hrvatskog konjičkog saveza, koji je najavio velika takmičenja u daljinskom jahanju u Barbanu i u naредnim godinama, zahvaljujući postojećoj infrastrukturi, vršnim barbanskim organizatorima iz KK Istra, objektima seoskog turizma koji mogu smjestiti veći broj takmičara i posjetitelje, te prekrasnom, pitomom krajoliku.

## GLAVANI PARK – NAJZANIMLJIVIJA ISTARSKA ATRAKCIJA



Već nekoliko godina popularni turistički portal Trip Advisor, na kojem gosti daju svoje komentare za smještaj, atrakcije, izlete, restorane i drugu turističku ponudu, adrenalinski park Glavani park ocjenjuju kao najbolju atrakciju na istarskom poluotoku te ga nazivaju obiteljskom avanturom na visećoj užadi. Ovaj portal preporučuje Glavane za obiteljski odmor, s malom ili nešto većom djecom.

Park vode dvojac Nigel Simpson i Nevenko Bulić, a tijekom godina kreirali su na 11 tisuća kvadrata čak 30 različitih igara na tri staze različite težine, odnosno na 2, 6 i 10 metara visine, s nezaboravnim zip-linijama, visećim mostovima, monociklom i drugim igrama, a tu je i 11-metarska ljuljačka. Zbog velikog broja najmlađih posjetitelja od ove godine proširen je i dječji dio parka koji je besplatan za sve posjetitelje, a riječ je o unikatnom vrtuljku s pogonom na vjetar.

Djeca uglavnom staze prolaze u pratnji roditelja i to nakon obavezne žute na dva metra, obidu i 6-metarsku.

## ZAVRŠNICA ALPE ADRIA KUPA U BARBANU

U Barbanu je krajem listopada (25.10.) održano finale Alpe Adria kupa u daljinskom jahanju. Veliku pobjedu u oštroj konkurenciji na 60 km, juniori, odnio je najuspješniji jahač par u Hrvatskoj Stefano Osip iz Draguzeti i konj Wolf (Konjički klub Istra, Manjadvorci), kao kruna cijeloj natjecateljskoj godini u daljinskom jahanju. Stazu od 60 kilometara prošli su za 2 h i 47 min. i pobijedili Talijane, Austrijance, Poljake, Slovence te druge hrvatske natjecatelje. Osim Stefana Osipa, vrlo uspješan je bio i Mateo Rojnić u kategoriji na 32 km, juniori. Mateo je bio prvi u toj kategoriji na konju Ascina El Hafi (Konjički klub Istra, Manjadvorci) s vremenom 1 h 47 min.

Svojim zlatom na Međunarodnom konjičkom turniru "Trophy Endurance Four Nations", poznatijim kao Alpe Adria kup, pridonijeli su i ekipnom zlatu koje je pripalo Konjičkom klubu Istra, odnosno ekipi koju su činili, pored Stefana, Petra Šebelić, Ana Lučić, Dennis Radin i Mateo Rojnić. U Barbanu se tog vikenda okupilo 46 jahačkih parova te se održalo i finale Croatia cupa preponskog jahanja. Sve se odvijalo pod pokroviteljstvo Istarske županije i Općine Barban. Završnom dijelu takmičenja i podjeći nagrada nazočila je Patricia Smoljan, pročelnica Upravnog odjela za sport i obrazovanje Istarske županije.

Osim besplatnog skakanja po mreži ili vrtnji na vjetrovrtljku, djeca mogu pogledati pa i nahraniti brojne domaće životinje, poput koza, kunića, pilića, psa i mačke. O sigurnosti svih posjetitelja, a pogotovo najmlađih, brinu iškusi instruktori.

## NERETVANSKE MANDARINE ZA ŠKOLU I VRTIĆ



OPG Velibora Šumana iz Komina u Dubrovačko-neretvanskoj županiji zakupio je u Barbanu dio javne površine za prodaju mandarina za 3 mjeseca sa početkom listopada ove godine. Krajem listopada (27.10.) Velibor Šuman je razveselio učenike i djelatnike Osnovne škole Jure Filipovića i Dječjeg vrtića u Barbanu svojim poklonom – davao im je 100 kilograma mandarina.

## ODLIČNA TURISTIČKA SEZONA

Čitava unutrašnjost Istre i ove se sezone može pohvaliti odličnom sezonom, pa tako i Barbanština. Sa gotovo 62 tisuće noćenja, što predstavlja porast noćenja za 12 posto u prvih devet mjeseci ove godine, Općina Barban je po brojkama na trećem mjestu kada se uspoređuju turistički rezultati istarskih općina u unutrašnjosti Istre. Imali smo skoro sedam tisuća turista što predstavlja plus od 14 posto. Za takav je rast zaslužno i povećanje kapaciteta. Na Barbanštini je trenutno registrirano 1.200 turističkih ležaja, a svake se godine otvaraju nove kuće za odmor.

## STUDENI

## 7. MARTINJA U BIČIĆI

U Bičićima je 8. studenoga održana sedmu godinu za redom proslava Martinje. Uobičajeno, pješačilo se najprije pješačko-biciklističkom stazom „Putem Sv.Martina“ u donekle smanjenom broju pješaka, poradi najave kiše.



Okupilo se 50-tak rekreativaca, koji su stazu dužine 15 km propješačili u vremenu od 12 do 16 sati sa nekoliko pauza. Pješačilo se iz Bičići do Glavani, gdje se posjetilo adrenalin-ski Glavani-park, pa potom kroz šume Feštinku i Boljunku, pa kroz Trlje na Krnički Vrh, gdje se organiziralo malu okrijeput krofnama i mandarinama, te potom nastavilo kroz Črnjak do Bičići. Sve pješake se počastilo izvrsnim fažolom, koji je pripremio Albino Rojnić iz Grabri. Usljedio je nastup KUD-a Barban u šatoru i potom vinski dio u Društvenom domu – degustacija vina barbanskih vinara (Anton Antolović, Josip Glavaš, Josip Koroman, Drago Kolić, Albino Rojnić, Đenio Poljak) i nekoliko istarskih vinara (Goran Bačac, Milenko Matić). Uz vinski dio nezaobilazni su bili i barbanski harmonikaši (Romano Bačac, Nevenko Bulić, Miro Marčeta, Leonardo Rojnić). U šatoru do Društvenog doma organiziran je zabavni dio sa plesom, gdje je nastupio sve popularniji Mauro Staraj, a zabava je potrajala do ranih jutarnjih sati.

## NASTAVLJENI RADOVI SANACIJE BARBANSKE KULE



Lanske je godine započela sanacija kvadratne kule u Barbanu, i to uklanjanjem vegetacije s ove vrijedne spomeničke baštine, nakon što je Općina Barban desetak godina uporno ukazivala na njezino loše stanje, opasno za pješake, ali i na propadanje vrijednoga spomenika. Nakon što se prošle godine sredstvima Ministarstva kulture, u okviru financiranja zaštitnih radova na nepokretnim kulturnim dobrima, očistilo raslinje te konzerviralo krunište



uz nužnu rekonstrukciju, kako bi bila statički stabilizirana masa zida, početkom studenoga nastavilo se sa sanacijom vanjskih zidova. Nositelj programa sanacije barbanske kule je Hrvatski restauratorski zavod iz Zagreba, Služba za nepokretnu baštinu. Inače, ova kvadratna kula predstavlja ostatak zidina kojima je u srednjem vijeku bio opasan Barban.

## 6. SMOTRA MASLINOVIH ULJA

Barbanski maslinari sa certifikatom



Šestu godinu za redom u Barbanu se održala Smotra maslinovih ulja, i to 28. studenoga. Na smotri u staroj školi bilo je 15-tak izlagača iz Barbana, budući da je manifestacija namijenjena samo izlagačima Općine Barban. Barbanski maslinari, njih 18, su upravo ove godine završili i osposobljavanje za maslinare pulskog učilišta Diopter. U Barbanu je prva smotra maslinovog ulja organizirana 2009. godine.

## 7. KANTAJMO I SVIRIMO ZA ROMANA



U čast preminulom istaknutom članu i dugogodišnjem predsjedniku, jednom od osnivača KUD-a Barban i velikom ljubitelju narodne glazbe i plesa, Romanu Broskvaru, 21. studenoga održan je Susret kantadura na tanko i debelo i svirača istarskih narodnih instrumenata 7. Kantajmo i svirimo za Romana. Kao i prijašnjih godina, okupio je više od stotinu kantadura i svirača istarskih narodnih instrumenata, a gosti su bili pjevači KUD-a Žejane

iz Općine Matulji. Susret je održan u sportskoj dvorani Osnovne škole Jure Filipovića u Barbanu, koja je bila gotovo pretjesna za okupljene ljubitelje istarske narodne glazbe. U organizaciji KUD-a Barban, osnovanog 1976. godine, čiji je predsjednik Romano bio 12 godina, ovaj susret doprinos je očuvanju barbanske i istarske kulture i tradicije. Velik je broj istarskih pjevača, svirača i plesača prepoznao značenje ove manifestacije te se svake godine rado odazivaju obogaćujući susret svojim sudjelovanjem i dajući mu iz godine u godinu sve veći značaj. Organizator Susreta je KUD Barban, a suorganizatori i pokrovitelji Općina i TZ Barban.

## PROSINAC

### 6.12.2014. - DAN OPĆINE BARBAN – SVETI NIKOLA



Općina Barban proslavlja svoj Dan 6. prosinca svake godine, kada se proslavlja Sveti Nikola, koji je zaštitnik Općine Barban, naselja Barban i Župe sv.Nikole u Barbanu. Sveti Nikola je zaštitnik djece, pomoraca, djevojaka, siromaša, studenata, farmaceuta, pekara, ribara, zatvorenika, trgovaca, putnika, otoka Sicilije, pariškog sveučilišta i mnogih gradova širom svijeta. Toga dana, njemu u spomen, roditelji darivaju djecu, a Općina Barban održava svečanu sjednicu Općinskog vijeća, koja će se održati dan ranije, 5. prosinca, na kojoj će se dodijeliti javna priznanja za 2014. godinu. Prijedlozi za općinska javna priznanja su:

**Počasni građanin Općine Barban - prof.dr.sc. IVO JOSIPOVIĆ**, predsjednik Republike Hrvatske za doprinos ugledu Općine Barban i barbanske Trke na prstenac, sa njegovih 5 dolazaka u Barban u 5 godina njegova mandata

**Nagrada Općine Barban - Obrt AUTOSERVIS FILIPOVIĆ**, Frkeči-Barban, za iskazanu poduzetničku inicijativu, unatoč gospodarskoj krizi, izgradnjom nove poslovne zgrade u Poduzetničkoj zoni Barban

**Plaketa Općine Barban - Darko Pavlić iz Barbana** - dugogodišnji član i aktivista KUD-a Barban, koji je svojim radom dao veliki doprinos razvoju i ugledu KUD-a Barban, ali i ugledu Općine Barban

**Plaketa Općine Barban - Otavio Denis Prhat** - općinski načelnik 1997. - 2001. god. za izuzetan doprinos u izgradnji i razvoju Općine Barban.



## BOŽIĆNA DARIVANJA

Općina Barban će uz svoj Dan, Sv.Nikolu, koji je bio poznat po darivanju, darivati djecu i potrebite. Prigodni Božićni paketi vrijednosti 100 kuna uručit će se uoči Božića djeci od navršene 1. godine do zaključno sa 1. i 2. razredom osnovne škole. Božićni paketi vrijednosti 200 kuna, njih 34, uručit će se potrebitima, prema popisu koji je sačinila Komisija za socijalnu skrb Općinskog vijeća Općine Barban.

## 19.12. - BOŽIĆNI KONCERT U BARBANU

U Barbanu će se, uoči Božića, u petak 19. prosinca održati Božićni koncert u župnoj crkvi Sv.Nikole u Barbanu. Božićne pjesme će izvoditi Srđan Depolo, poznati pjevač, skladatelj i književnik iz Rijeke. Ulaz na koncert je besplatan, organizira ga i poklanja svojim građanima Općina Barban, a domaćin koncerta je Župa Barban.

## USKORO NATJEČAJ ZA STUDENTSKE STIPENDIJE

Početkom listopada započela je nova akademska godina. Barbanski stipendisti dostavili su Općini Barban potvrde o upisu i ocjene studiranja iz protekle godine. Studenti koji su do sada primali stipendiju i koji su se uredno upisali u narednu studentsku godinu, a prosječna im je ocjena studiranja u protekljoj godini veća od 3,5, nastaviti će dobivati uredno i dalje studentsku stipendiju. Oni koji ne upišu redovno narednu studentsku godinu ili ponavljaju godinu ili imaju prosjek ocjena manji od 3,5, gube stipendiju. Naravno, određeni broj stipendista je i diplomirao. Uskoro se može očekivati novi natječaj za studentske stipendije i to malo veći broj, za oko 10 novih stipendija. Odlukom Općinskog vijeća definirati će se broj novih stipendija za davorite studente i broj socijalnih studentskih stipendija.

## NAŠE BEBE

### Rođeni u 2013. god.

1. **BLANKA GRGOROVIĆ**, kći Paole i Sebastijana, rođ. 03.02.2013.god. iz Petehi
2. **STEFANI POPOVIĆ**, kći Mladenke i Dragana, rođ. 21.02.2013.god. iz Mavrići
3. **IVONA DUJAK**, kći Tine i Maria, rođ.23.02.2013.god. iz Barbana
4. **NOA BRGIĆ**, kći Dajane i Ivana, rođ.19.03.2013.god. iz Manjadvorci
5. **MATIJA MEDANČIĆ**, sin Ivane i Tomice, rođ.03.04.2013.god. iz Sutivanca
6. **NIKOL OJUROVIĆ**, kći Jasne i Roberta, rođ.30.04.2013.god. iz Grandiči
7. **MIA ROCE**, kći Željke i Edvarda, rođ.06.06.2013.god. iz Sutivanca
8. **TONI ZUSTOVIC**, sin Petre i Danijela, rođ.14.06.2013.god. iz Barbana
9. **LARI ROJNIC**, sin Julijane i Marčela, rođ.18.06.2013.god. iz Grabri
10. **SARA PETRIĆ**, kći Kristine i Vilka, rođ.30.06.2013.god. iz Glavani
11. **MATE RUBA**, sin Ivane i Franka, rođ.06.07.2013.god. iz Hrboki
12. **FILIP KOLIĆ**, sin Marine i Vilsona, rođ.08.08.2013.god. iz Šajini
13. **AMBER ROCE**, kći Kristine i Zlatka, rođ.05.09.2013.god. iz Sutivanca
14. **ARIAN BRGIĆ**, sin Sanje i Darka, rođ. 17.09.2013.god. iz Šajini
15. **ANGELINA KOLIĆ**, kći Barbare i

- Deana, rođ.01.10.2013.god. iz Škitače
- 16. MORIS DOBLANOVIĆ**, sin Luise i Jordana, rođ. 05.10.2013.god. iz Šajini
- 17. DEBORA ROCE**, kći Dee i Dražena, rođ.24.10.2013.god. iz Sutivanca
- 18. PAOLA PRIVRAT**, kći Katije i Iva, rođ.03.12.2013.god. iz Melnice
- 19. KLARA VRTAČIĆ**, kći Mirjane i Daniela, rođ.08.12.2013.god. iz Šajini
- 20. TEA ŠPADIĆ**, kći Ive i Nevena, rođ.29.12.2013.god. iz Barbana

### Rođeni u 2014. god.

- 1. ANDREAS CETINA**, sin Sanje i Sanjina, rođ.21.01.2014.god. iz Beloći
- 2. LUCIJA PAVLAKOVIĆ**, kći Ivane i Nikole, rođ.23.02.2014.god. iz Bičići
- 3. PATRIK KONOVIĆ**, sin Jasminke i Damira, rođ.25.02.2014.god. iz Grandiči
- 4. DOMINIK FRANČULA**, sin Marije i Danijela, rođ.20.03.2014.god. iz Sutivanca
- 5. RAFAEL BRGIĆ**, sin Ivane i Gorana, rođ.23.03.2014.god. iz Škitače
- 6. MIHAEL ROJNIĆ**, sin Ivane i Dalibora, rođ.26.03.2014.god. iz Rojnići
- 7. MARIN BERKARIĆ**, sin Valentine i Ivana, rođ.10.04.2014.god. iz Hrboki
- 8. MARTIN VLAČIĆ**, sin Nensi i Patrika, rođ. 12.05.2014.god. iz Manjadvorci
- 9. NATALI ROCE**, kći Irene i Marina, rođ.14.05.2014.god. iz Sutivanca

- 10. ANNA LUCIJA GLAVIČIĆ**, kći Helene i Alberta, rođ.17.05.2014.god. iz Barbana
- 11. SARA ŠPADA**, kći Martine i Alberta, rođ.20.05.2014.god. iz Melnice
- 12. NIKA RAKO**, kći Paole i Maria, rođ.23.05.2014.god. iz Glavani
- 13. MIA PERČIĆ**, kći Nine i Ivana, rođ.23.05.2014.god. iz Jurićev Kala
- 14. ANNAI LICUL**, kći Nensi i Maria, rođ.23.06.2014.god. iz Glavani
- 15. DAVID BRGIĆ**, sin Sanje i Zlatka, rođ.14.07.2014.god. iz Manjadvorci
- 16. MIA BUDIĆ**, kći Snježane i Saše, rođ.17.07.2014.god. iz Petehi
- 17. EVAN KLEVA**, sin Endži i Adriana, rođ. 05.08.2014.god. iz Barbana
- 18. TROŠT KATERINA**, kći Doris i Tedija, rođ.05.08.2014.god. iz Prhati
- 19. GEA GRABROVIĆ**, kći Ive i Siniše, rođ.18.09.2014.god. iz Puntere
- 20. MATEA ŠUGAR**, kći Elene i Dejana, rođ.30.09.2014.god. iz Sutivanca
- 21. ROKO KOLIĆ**, sin Meri i Emila, rođ.06.10.2014.god. iz Želiski
- 22. KORADO ROCE**, sin Bojane i Nevena, rođ.25.10.2014. iz Sutivanca

### Broj rođenih: 2011. - 2014.

Godina	2011.	2012.	2013.	2014. (10 mjeseci)
Broj rođenih	31	21	20	22



**BARBANSKI ZNANSTVENI SKUP:** prof.dr.sc. SLAVEN BERTOŠA, poznati pulski povjesničar i voditelj znanstvenog skupa „Barban i Barbanština od prapovijesti do danas“ na memorijalima Petra Stankovića

## STANKOVIĆ POKRENUO BARBANSKI ZNANSTVENI SKUP

Od 2011. u Barbanu se krajem svake veljače održava zanimljivi povjesno-znanstveni skup posvećen najpoznatijoj povjesnoj ličnosti ovog mesta - Petru Stankoviću.

Riječ je o Memorijalima Petra Stankovića u sklopu kojeg se održava sada već poznati znanstveni skup „Barban i Barbanština od prapovijesti do danas“ čiji je voditelj poznati pulski povjesničar Slaven Bertoša, koji je ujedno i glavni urednik dosadašnja tri zbornika skupa. Bertoša je inače predavač na Sveučilištu „Jurja Dobrile“ u Puli na studijima povijesti, kulture i turizma te razredne nastave, a predaje kolegije iz hrvatske i svjetske novovjekovne prošlosti.

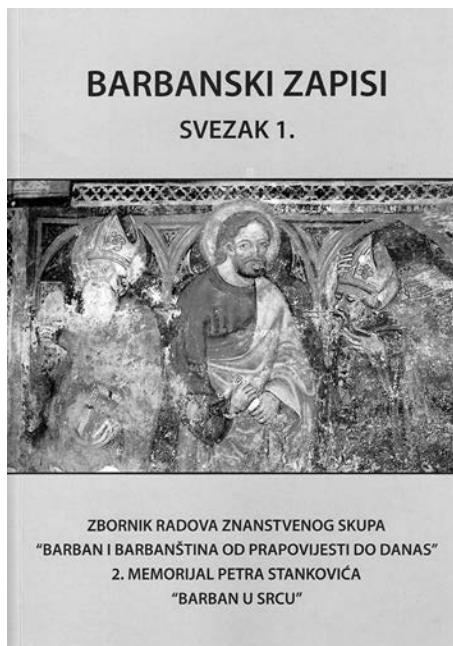
*Memorijal se održava već niz godina. Kako je uopće došlo do njegove organizacije i što se njime postiglo?*

- Sve je počelo kada mi se tijekom 2010. obratio načelnik Općine Barban mag. educ. Denis Kontošić sa zamolbom može li za potrebe sastavljanja tekstova o prošlosti Barbana i njegovog područja koristiti i moje do tada objavljene radove. Nakon pozitivnog odgovora koji je dobio, uslijedilo je nekoliko susreta na kojima smo zaključili da taj kraj ima vrlo bogatu i zanimljivu prošlost koju bi valjalo predstaviti javnosti, ali i dalje istraživati. Načelnikova je ideja bila mogućnost organiziranja godišnjih skupova na kojima bi sudjelovali svi zainteresirani istraživači, ali i svi ljubitelji barbanske prošlosti. Kao datum skupa, uzeta je prigodna obljetnica rođenja poznatog barbanskog kanonika, erudita i polihistora Petra Stankovića, 24. veljače 1771. Uz Općinu Barban, glavnog organizatora i pokrovitelja skupa, suorganizatori su Župa Sv. Nikole u Barbanu, Turistička zajednica Barban i Osnovna škola Jure Filipovića, u čijem se prostoru susreti svake godine i održavaju.

Što se tiče mene, kao veliki ljubitelj zavičajne prošlosti, vrlo sam se rádo prihvatio uloge glavnog urednika zbornika.



- Prvi memorijal Petra Stankovića „Barban u srcu“ održao se 2011., ali tada to još nije bio pra-



vi znanstveni skup, u punom smislu riječi. U zgradu donje, stare osnovne škole u Barbanu održao sam 25. veljače te godine predavanje pod naslovom „Crtice iz barbarske novovjekovne prošlosti“, a dan kasnije u sportskoj dvorani Osnovne škole Jure Filipovića organiziran je i zabavni dio. U mnogobrojnoj publici koja je slušala predavanje bili su porečki i puljski biskup mons. Ivan Milovan te župnik Župe Sv. Nikole u Barbanu vlč. Miroslaw Paraniak, koji je potom postao i član uredništva zbornika.

- Općinski je načelnik odmah, već na našem prvom susretu, pokazao ne samo veliki entuzijazam, zainteresiranost i želju da se memorijal organizira pod pokroviteljstvom i uz finansijsku pomoć Općine Barban, već je i sam počeo istraživati teme koje su ga zanimali i o kojima je potom i govorio na idućim susretima.

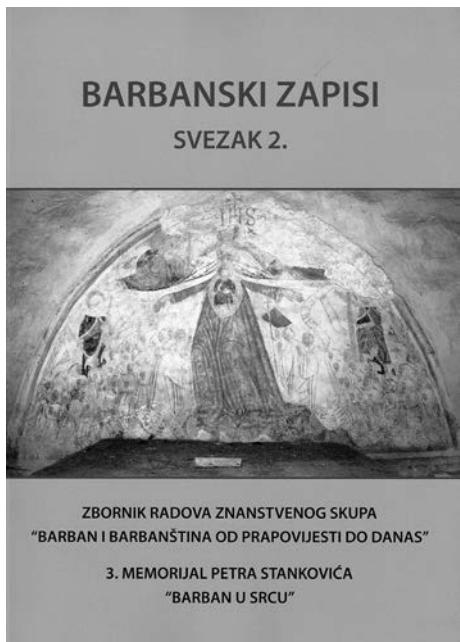
- Cilj je znanstvenih skupova javnosti prije svega izložiti sve ono što je tijekom prošlosti o Barbanu i Barbanštini zabilježeno, manje u postojećim monografijama, a mnogo više u obliku različitih segmenata razasutih po mnogobrojnim radovima i prilozima, a potom okupiti skupinu stručnjaka, s različitim znanstvenih polja, koji bi vlastitim angažmanom proučili i potom na memorijalima predstavili svoja istraživanja.

- Do sada su održana tri znanstvena skupa, a objavljena su dva zbornika: radove sa skupa 2012. tiskali smo u zborniku „Barbanski zapisi“, sv. 1. iz 2013., a radove sa skupa 2013. objavili smo u zborniku „Barbanski zapisi“, sv. 2. iz 2014. Sada još uvijek prikupljamo radove s memorijala 2014. te ih namjeravamo objaviti u zborniku čije se tiskanje predviđa upravo uoči idućih susreta u drugoj polovici veljače 2015., kada ćemo, nadamo se, treći svezak

zbornika i predstaviti javnosti.

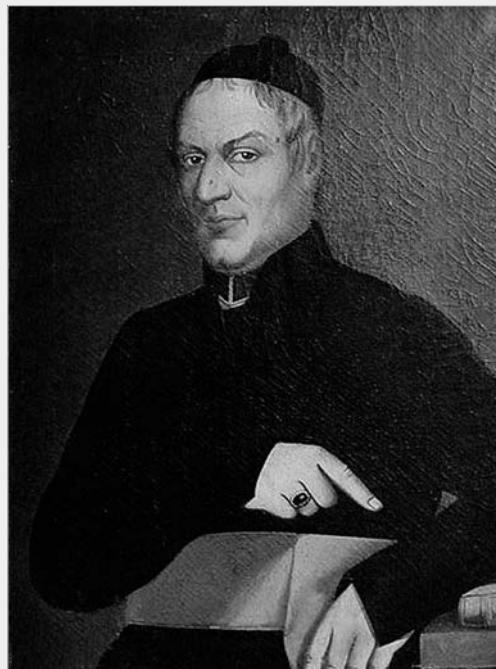
**Koje su teme koje su se dosad obrađivale i zbog čega su one važne za Barban?**

- Na drugom susretu, 24. veljače 2012., bilo je 15 izlagača koji su govorili o Petru Stankoviću kao arheologu, o njegovom doprinosu proučavanju puljskog amfiteatra, o jeziku njegovoga „Kratkoga nauka karstianskoga“, o prnjanskim gradinama, selu Poljaki, svetačkim medaljicama, crkvi Sv. Antuna Opata u Barbanu i njezinim freskama, vizitacijskom ophodu iz 1580. i mjesnim matičnim knjigama. Bilo je potom riječi o teritorijalnom, demografskom i gospodarskom ustroju Barbansko-rakljanske gospoštije u XVIII. stoljeću, obiteljskim odnosima na Barbanštini u drugoj polovici XIX. stoljeća, stilističkom pogledu na barbanska osobna imena, a predmet istraživanja bio je i don Giuseppe Radole, barbanski monsinjor i počasni građanin Općine Barban.



- Treći skup sastojao se od dva znanstvena dijela. Najprije je 21. veljače 2013. svečano predstavljen prvi svezak „Barbanskih zapisa“, o kojem su govorili općinski načelnik Denis Kontosić, ja kao glavni urednik te rektor Sveučilišta Jurja Dobrile u Puli prof. dr. sc. Robert Matijašić. Dan kasnije, 22. veljače 2013., održao se znanstveni skup na kojem je izlagalo 17 stručnjaka s isto toliko multidisciplinarno sročenih tema. Govorilo se o

## TKO JE BIO PETAR STANKOVIĆ?



**Petar Stanković** važna je osoba u povijesti Istre. Koliko je on uopće poznat u javnosti i u čemu je njegov značaj?

- Petar Stanković / Pietro Stancovich (Barban, 24. veljače 1771. - Barban, 12. rujna 1852.) bio je svećenik, erudit i polihistor. Školovao se u Rovinju i Uđinama, potom je studirao teologiju na Sveučilištu u Padovi, a izučavao je i prirodne znanosti, pravo i matematiku. Za svećenika ga je 1795. u Puli zaređio biskup Ivan Dominik Juras. Nakon toga imenovan je kanonikom zborne crkve Sv. Nikole u Barbanu. U tom se mjestu bavio arheologijom, jezikoslovljem, poviješću, pjesništvom, bogoslovljem, poljudjelsko-tehničkim izumima, a zanimali su ga i narodni običaji, zoologija, botanika i geologija.

U vlastitoj je nakladi tiskao preko 20 svojih djela, no dio neobjavljenih radova nije se uspio sačuvati.

- Stanković je po podrijetlu bio Hrvat, ali se smatrao pripadnikom talijanskog kulturnog kruga. Pisao je uglavnom na talijanskom, a samo iznimno na materinskom hrvatskom jeziku, kao npr. „Kratak nauk karstianski“ (1838.), koji je sastavio za svoje župljane.

- U znanstveno-stručnim krugovima ostao je poznat kao vrsni polemičar. Glavno mu je djelo „Biografia degli uomini distinti dell'Istria“ (1828.-1829.), u kojem je u tri sveska sastavio životopise uglednih Istrana sve do svojeg doba te je po tom djelu zaslužio pridjevak „Istarski Plutarh“. S dalmatinskim je svećenicima raspravljao o lokaciji Stridona kao mjestu rođenja Svetog Jeronima, za što je bio zainteresiran zbog polemike koju je s njima vodio o svećevom podrijetlu. Zastupao je mišljenje da se radi o Zrenju u Istri. Polemizirao je i o Ilirima, koje ni u etničkom, ni u jezičnom smislu nije povezivao s doseljenim slavenskim pučanstvom u Istri. Kao imućni posjednik, objavio je i radove o vlastitim poljudjelsko-tehničkim izumima, napose o uredajima za preradu maslina, koji su mu prisrbili međunarodni ugled.

- Volio je putovati, sudjelovati na znanstvenim skupovima, održavao je veze s mnogim uglednim osobama. Bio je član mnogih znanstvenih i umjetničkih, pretežito georgičkih akademija, ustanova i društava. Posjedovao je bogatu knjižnicu s više tisuća svezaka, koju je oporučno ostavio gradu Rovinju te se ona čuva u tamošnjem Zavičajnom muzeju pod nazivom „Stankoviciana“. Najveći dio njegove rukopisne ostavštine nalazi se u Sveučilišnoj knjižnici u Puli.

- Nedvojbeno je bio jedan od najuglednijih Istrana u Europi u prvoj polovici XIX. stoljeća, ali se zanimanje za njegovo djelo pojavilo tek u drugoj polovici XX. stoljeća. Petar Stanković i njegovo djelo dobro su poznati u znanstvenim i stručnim krugovima, ali i među lokalnim žiteljstvom, posebice Pazinštine, odakle je potjecala njegova razgranata obitelj, te Barbanštine, gdje je živio cijeli život te tamo i počiva.

- Ono što se o Stankoviću ni danas ne zna najviše, odnosi se na njegovu suradnju s mnogobrojnim kulturnim ustanovama, poglavito u inozemstvu. Osim arhiva Accademia dei Concordi u Rovigu, koji je 90-ih godina pregledao prof. dr. sc. Miroslav Bertoša, nisu, naime, uopće poznate pismohrane ostalih akademija, a znamo da je broj onih s kojima je Stanković surađivao i s čijim se članovima i osobno dopisivao bio pričilan.



pismima Petra Stankovića u rukopisnom fondu Accademije dei Concordi u Rovigu, njegovim agronomskim radovima, o Stankoviću kao pjesniku, o njegovim hrvatsko-čakavskim prijevodima starog istriotskog soneta iz Vodnjana, crkvi Sv. Jakova u Barbanu, barbanskim četama, vizitaciji Filipane 1659., matičnim knjigama Župe Barban od 1717.-1751. s posebnim osvrtom na epidemiju 1731., Barbanu i Barbanštini u Franciskanskome katastru, smrtnosti i bolestima na Barbanštini od 1860. do 1870. te barbanskom župniku i kanoniku Jakovu Cecinoviću (1917.-1928.). Izlagalo se i o antroponomu Nikola – sveca zaštitnika Župe Barban, jezičnim osobitostima mjesnoga govora Prodola, Gočanu u djelu Stjepana Vukušića, čakavštini u Mirkovićevu „Didu“ i čakavštini u pjesničkom opusu Denisa Kontošića.

- Znanstvenim skupovima i zbornicima želja nam je, dakle, ukazati na raznolike sastavnice bogate barbanske prošlosti koja u mnogim svojim aspektima još uvijek nije sustavno proučena, a postoje i mnoge slabije poznate teme. Također, u budućnosti želimo proširiti istraživačke horizonte, otvoriti nova polja i nove teme te preko njih istaknuti nove rezultate suvremenih istraživanja.

- S obzirom na činjenicu da je Barbanština kraj iznimno bogate prošlosti, vrlo je vrijedno i pohvalno istaknuti činjenicu da Općina Barban i njezin načelnik svesrdno podupiru višestruka nastojanja za dalnjim multidisciplinarnim istraživanjima prošlosti, ali i sadašnjosti i budućnosti svojeg područja, brinući o organizaciji i redovitom godišnjem održavanju znanstvenih skupova, a također i redovitom tiskanju pripadajućih zbornika. Time se, u tolikoj mjeri i s tolikim žarom, može pohvaliti još svega nekoliko istarskih gradova i općina.

#### **Što se priprema za ovogodišnji skup? Koji će biti predavači?**

- Prvi dan bit će predstavljanje trećeg sveska zbornika „Barbanski zapisi“, a nakon toga uslijedit će znanstvena i stručna izlaganja sudionika. Prijave za skup primat ćemo tijekom prosinca, tako da u ovome trenutku još ne mogu govoriti o temama. Međutim, i dalje vrijedi od organizatora utvrđeno pravilo da vanjski izlagači obraduju barbanske teme, a Barbanci mogu pisati i o drugim zanimljivim temama u obostranom interesu.

#### **Što će sadržavati zbornik skupa čiji ste vi glavni urednik?**

- Treći svezak zbornika „Barbanski zapisi“ sadržavat će najveći dio radova izloženih na znanstvenom skupu u veljači 2014. Teme će se odnositi na imovinu Stankovićevih na Barbanštini, tužbu Petra Stankovića protiv prepozita barbanskog kapitola Petra Feretića iz 1806., obitelj De Taxis kao utemeljitelje europskog poštanskog sustava i gospodare Barbana, crkvu Sv. Martina u Bičićima, međumjesne veze između Barbanštine i Galižane na prijelazu iz XVI. u XVII. stoljeće, tri svećeničke oporuke: Lovre Beloglavlaca (1542.), Vita Minušića (1571.) i Matije Tankovića (1616.), krizu smrtnosti u Barbanu 1817., logore smrti: potresnu stvarnost barbanskih i prošinske bjezugaca (1914. – 1918.), gospodarske pomake na Barbanštini između dva svjetska rata, tragične događaje u selu Šajini tijekom Drugog svjetskog rata i sjećanje na prof. Marija Kalčića, rodom iz Barbanštine, čija 80. obljetnica rođenja pada upravo ove godine. Postojat će i članci o romanizmima i leksemima za odjeću i modne dodatke u govoru Kožljana, malom glosaru kuhinjskih romanizama u govoru Manjadvoraca, revitalizaciji rižista u dolini rijeke Raše, pretpostavka razvoja kulturnog turizma u Općini Barban te pučkim običajima na Barbanštini.



**NAŠI GLJIVARI: ZDENKO OSIP, sveučilišni profesor na pulskom Odjelu za glazbu Sveučilišta Jurja Dobrile u Puli, porijeklom iz Draguzeti, jedan od najboljih poznavatelja gljiva u Hrvatskoj**

## NA BARBANŠTINI SAM NAŠAO 600 VRSTA GLJIVA

Za ovogodišnji pulski sajam knjiga u prosincu, poznati gljivar Zdenko Osip, inače rodom iz Draguzeti, trebao bi objaviti svoju prvu knjigu o gljivama pod nazivom *Gljive u Istri*. Knjiga je trenutno u pripremi, a na 300 stranica ovaj će stručnjak detaljno s vlastitim ilustracijama i fotografijama opisati sve one gljive koje je dosad pronašao. Dio je knjige posvećen i otrovnim gljivama, te kako se lječiti u slučaju otrovanja. Inače, Osip, sveučilišni profesor na pulskom Odjelu za glazbu Sveučilišta Jurja Dobrile već niz godina u Draguzetima organizira izložbu gljiva.

*Jedan ste od vršnih poznavatelja gljiva i već godinama organizirate izložbu gljiva u Draguzetima. Kako ste došli na ideju o organizaciji te izložbe?*

- Sve je krenulo spontano. Poznajem gljive, a Draguzečani su poznati kao vrlo iskusni, i na Barbanštini najpoznatiji gljivari. I imaju Društveni dom koji je slobodan, pa smo došli na ideju da počnemo organizirati izložbe gljiva koje s prekidima traju sedam-osam godina. Bilo je godina kada nije bilo gljiva, pa ih nismo organizirali. Draguzečani su to zdušno prihvatali i zahvaljujem im se na svoy podršci i pomoći.

*Kakva je bila izložba ove godine. Je li bila dobra sezona gljiva?*

- Sezona gljiva je bila stvarno nezadovoljavajuća, a nitko ne zna zašto. Bilo je kiše i bilo je toplo, ali gljive su izostale. Ne samo u Istri, nego u Hrvatskoj i Europi. Jedna neobjašnjiva godina s time što je u Istri dodatno začuđujuća bila nevjerljativa količina lisičarki. U 40 godina, koliko se bavim gljivarstvom, nisam tako nešto doživio. I to tijekom cijelog ljeta. One su prestale rasti tek sredinom studenog. Pojavile su se i neke vrste koje nisam vido 20-tak godine iz reda koprenki. One su živjele i rasle pod zemljom, ali nisu bacale plodišta. Osim toga, našao sam dvije vrste koje također u 40 godina nikad nisam

našao u Istri i pretpostavlja sam da one u Istri ne rastu. To je limacela guttata ili kapljičasta ljepljivica i lepiota badhami ili kuštrava sunčanica. Obje su jestive, iako se za lepiotu često u literaturi navodi da je otrovna, ali to nije istinita informacija.

- Iako nije bilo gljiva, za izložbu smo uspjeli skupiti 76 vrsta. To je za jednu prosječnu osobu koju interesiraju gljive jako puno. Možda i previše. Optimalna bi izložba trebala imati 30 vrsta koje su postavljene tematski. Dakle, svaka bi se trebala opisati tek-

te u Istri.

*Koliko Vi vrsta gljiva poznajete?*

- U Istri sam evidentirao mjesto i datum kada sam našao određenu vrstu i tu se radi o brojci od preko 600 vrsta. Na Barbanštini ih ima isto toliko. A zapravo pretpostavljam da ovdje raste dva i tri puta više gljiva. Na svijetu danas ima preko 70 tisuća zabilježenih i opisanih vrsta gljiva. Dijele se na makroskopske i mikroskopske gljive. Ovih 600 vrsta koje sam spomenuo, su samo makroskopski vidljive gljive, dakle vidi ih se golim okom s poprilične daljine. Kada se uračunaju mikroskopske gljive, onda dolazimo do velikog broja, pa tako i u Istri. Samo na vinovoj lozi ima preko 35 vrsta kada govorimo o peronospori.

*Od kuda ste vi skupila sva ta znanja? Kada su vas počele interesirati gljive?*

- Moj otac i majka su među prvima prodavalici gljive na tržnici. Onda sam se s time upoznao. Nitko me nije mogao podučiti, jer nitko u to vrijeme nije znao previše o gljivama, osim o pečurkama, žordanima i slično. Tako da sam sve zapravo naučio iz literature, i to strane. Napisao sam i dosta rada na tu temu u raznim publikacijama, čak i znanstvenih u suradnji s pokojnim profesorom Zvonimirovom Maretićem, doktorom infektologije, vrlo poznatim toksikologom. I iz tog su rada učili svi liječnici u tadašnjoj Jugoslaviji. Također sam 13 godina bio vanjski su-

radnik Opće bolnice Pula po pitanjima micetizma, odnosno otrovanja gljivama. Bilo je u Puli tada dosta slučajeva otrovanja gljivama, a srećom nije zabilježen niti jedan smrtni slučaj.

*Vaš životni poziv je i glazba.*

- Da, bio sam pročelnik Odjela za glazbu na pulskom Sveučilištu Jurja Dobrile, a sada na fakultetu predajem klavir. Čitav sam život u glazbi. Rođen sam s glazbom. Taj moj sluh je odredio moje životno i radno opredjeljenje, jer imam apsolutni sluh što nije čest slučaj u glazbi, i to je tako moralno biti. Glazba mi je potreba.



stualno te se usporediti sa sličnom otrovnicom. To bi bio pravi način prezentacije gljiva za prosječnog gljivara koji pozna 4-5 vrsta, a htio bi naučiti nekoliko novih. A najvažnije je da nauči koje su otrovnice.

*Koje su najopasnije gljive koje rastu na našem području?*

- Najopasnije gljive na našem području su tri pupavke koje su ustvari smrtonosno opasne. To su zelena, bijela i ušiljena pupavka. U Istri je vrlo raširena zelena pupavka, bijela je relativno rijetka, a za ušiljenu dosad nije zabilježen nalaz, što ne znači da ne ras-



**MASLINARSTVO: NIVES KALČIĆ iz Camlići, barbanska maslinarka sa certifikatom u radnoj knjižici**

## SADA SMO ŠKOLOVANI ZA MASLINE

Općina Barban ove je godine zajedno sa Istarskom županijom, sufinancirala osposobljavanje za barbanske maslinare u pulskom otvorenom učilištu Diopter. Njih 18 završilo je ovu obuku, a taj im je certifikat upisan u e-radnu knjižicu. Među njima su bile i dvije žene, a jedna od njih je i prodavačica Nives Kalčić iz Camlići koja se maslinarstvom počela baviti prije desetak godina, a danas ima posađeno 40-tak maslina, što je dovoljno za potrebe njene obitelji.

- Nastava je trajala 140 sati, a osim teoretske nastave, imali smo i terensku na kojoj smo mogli naučiti kako puno toga, od pripreme tla za sadnju, do sadnje, obrezivanja masline, tretiranja raznim sredstvima za zaštitu masline, pa sve do branja i prerade maslina u maslinovo ulje. Ovo je školovanje bilo jako poučno, jer smo svi mi koji imamo masline manje ili više bili samouki, tj. gledali smo što susjed radi, čime šprica, kako obrezuje i onda smo i sami tako radili. Sada poslije školovanja mogu primjeniti znanje i kvalitetnije razumjeti tu biljku kojoj je potrebno puno pažnje, zaštитiti ju od raznih bolesti i dohranjivati ju kad je za to pravi trenutak, kaže nam Nives.

Istiće da se maslinama, kao i većina ljudi na ovom području, počela baviti prije desetak godina uz pomoć Općine Barban, koja je zajedno sa Istarskom županijom sufinancirala nabavku maslina, zajedno dvije trećine oni, a jednu trećinu ljudi.

- Sadili smo talijanske sorte maslina - leccino, pendolino te bjelicu, bužu... Prvu smo godinu posadili osam maslina, kako bismo probali hoće li uspijevati i hoće li se zalediti, budući da je parcela gdje je maslinik na 360 metara nadmorske visine. Ljudi su nam govorili da ne sadimo, jer da to nije njihovo stanište jer smo previsoko te da će ih jaka bura uništiti. Riskirali smo i bila sam jako uporna u realizaciji svoje zamisli. Zaključili smo da je maslini potrebno prostora, da nije u jatu kako bi se mogla njihati na vjetru. Te prve godine sledilo se puno maslina u okolini, ali ne i naše. Kad je pao snijeg, išli smo ga otresti da se ne bi zaledile grane. Tako smo učinili i druge godine, i sad ih imamo četrdesetak sta-



bala, tvrdi ova maslinarka.

Istiće da je njezinoj obitelji najvažnije imati ulje za svoje potrebe.

- Posla oko maslina ima dosta, ali kad te nešto zanima, onda nije teško. Razmišljali smo o proširenju na sada, ali budući da smo ja i suprug zaposleni, ne ostaje nam puno slobodnog vremena, tako da ćemo za sada vjerojatno ostati na toj količini, veli ona.

S ovom godinom je zadovoljna, iako nije bila dobra godina za maslinare.

- Vremenske su prilike bile loše, palo je previše kiše, pojавio se svrdaš, a maslinova muha je u četiri navrata harala maslinicima tako da je bilo jako teško zaštитiti maslinu. Ako se nije

na vrijeme špricalo, drugi dan je bilo kasno. Tako da smo svakodnevno kontrolirali masline, i to po par puta, kako bi na vrijeme uočili štetnika i započeli sa zaštitom. Plodovi nisu opadali i s količinom ulja smo zadovoljni. Na 100 kilograma masline dobili smo 11 litara ulja, što je za ovu godinu jako dobro, veli Nives.

Sada ih čeka da maslinik pognoje i pošpricaju modrom galicom.

- Nadamo se da će ova zima biti jača od prošlogodišnje da uništi štetnike, jer im ovo vrijeme jako pogoduje. Nadam se da će za većinu maslinara sljedeća godina biti puno bolja, jer kada ulažeš i trudiš se, na kraju si jako zadovoljan kad ti se taj trud isplati, zaključuje ona.



**PODUZETNIČKA ZONA BARBAN: NEVEN BRAJKOVIĆ, vlasnik i direktor drvno-prerađivačke tvrtke Meritum Nova d.o.o. koja seli iz Pule u Barban**

## ZAPOSЛИĆE MOŽE 5 DJELATNIKA

Poduzetnička zona Barban dobila je još jednog investitora. Neven Brajković, vlasnik pulske tvrtke Meritum Nova d.o.o., koja se bavi drvno-prerađivačkom djelatnosti, kupio je zemljište u barbanskoj zoni i trenutno priprema dokumentaciju za izgradnju pogona za obradu drva. Meritum Nova d.o.o. je tvrtka koja se bavi trgovinom drvom, a osnovana je 2010. godine. Od početka rada zabilježen je konstantan porast obima posla, a time i rast broja zaposlenih, tako firma danas ukupno broji četvero zaposlenih. Posao je uglavnom baziran na izvozu drvne građe u zemlje unutar Europske unije i ostale zemlje svijeta.

### **Zašto ste se odlučili za barbansku poduzetničku zonu?**

- Nakon što smo razgledali sve zone u Istri, za barbansku poduzetničku zonu odlučili smo se zbog prihvatljive cijene zemljišta. Osim same cijene zemljišta, presudan faktor je bio sam položaj zone koji je jako povoljan za skladištenje i sušenje drva, te blizina Pule.

### **Kada ste kupili zemljište, koliku površinu i što na njemu namjeravate graditi?**

- Zemljište smo kupili u svib-



nju 2014. godine u ukupnoj površini od 2.500 kvadrata. U prvoj fazi planiramo izgraditi halu površine 600 četvornih metara u sklopu koje će se nalaziti pogon za okrajčivanje daske te uredski prostori. U drugoj fazi planiramo izgraditi sušaru za drvo kapaciteta 70 kubika.

### **U kojoj je fazi Vaša investicija i kada očekujete njezinu realizaciju?**

- Trenutno završavamo kompletiranje potrebne dokumentacije za ishodovanje građevinske dozvole, a sa samom izgradnjom planiramo započeti u rano proljeće 2015.

### **Koliko ćete okvirno potrošiti i hoćete li financirati vlastitim sredstvima ili kreditom? Jeste li zatražili kakve poticaje ili subvencije? Od koga?**

- U prvoj fazi investirat ćemo oko 2.500.000,00 kuna, dok ukupna investicija iznosi oko 3.500.000,00 kuna. Veći dio investicije financirat ćemo kreditima, dok ćemo iz vlastitih sredstava sudjelovati sa 30 posto ukupnog iznosa.

### **Koje će se djelatnosti obavljati u pogonu?**

- Planirane djelatnosti su prvenstveno prerada te dijelom i maloprodaja drvne građe. Uz pogon na novoj lokaciji predviđeni su i uredi, znači Meritum Nova u potpunosti iz Pule seli u Barban.

### **Koliko ćete ljudi zaposliti?**

- Točan broj zaposlenih još ne mogu reći, to će sve ovisiti o samom pogonu i radu. Za početak mogu predviđjeti da ćemo imati potrebe za petero novih djelatnika.



Poduzetnička zona Barban, istočni interni rotor i zgrade s lijeva: IZO, ABS i Autoservis Filipović



UVESCO d.o.o. Barban 81, 52207 Barban

T./F. 052 567 399, Gsm. 098 173 6060  
E-mail: info@uvesco.hr www.uvesco.hr



firma koja ima jaja

## BARBANCOMMERCE



aldo@barbancommerce.com

**098 254 777**



fax: 052 382 787 / tel: 052 545 114

**www.barbancommerce.com**



**FALA BOGU ČA SAN 100% BARBANAC**

# VILLA Štefanija

Villa Štefanija\*\*\*\* - PUNTERA

Prvi mali Hotel - Restaurant  
Spa & Salon za masažu  
u našoj Općini Barban, dostupan svima  
tokom cijele godine!



## Restaurant Štefanija

nudi kreativnu mediteransku kuhinju sa bogatim izborom istarskih kvalitetnih vina u prekrasnom ambijentu sa pogledom na more. U našem restoranu možete organizirati vjenčanja, poslovne, romantične večere, godišnjice. Otvoreni smo u zimsko vrijeme vikendom od 13-21h ili po najavi, od 01.05.2015. svaki dan od 16-22h. Poželjna rezervacija!



## Salon Spa Stefanija

nudi relax program, masaže, kozmetičke tretmane, finsku saunu, jacuzzi, dnevni boravak sa kaminom, ambijent za svakodnevno opuštanje. Radimo svaki dan od 12-21h.



U udobnim dvokrevetnim sobama sa pogledom na more, za Vas ili Vaše poslovne partnere možete rezervirati svoj termin za noćenje sa doručkom tokom cijele godine!



POVODOM NADOLAZEĆIH PRAZNIKA, DANA OPĆINE,  
BOŽIĆA I NOVE 2015. GODINE, ŽELIMO SVIMA ZDRAVLJA,  
SRIĆE, BLAGOSTANJA, MIRA, NEKA VAS PRATE  
DOBRE MISLI I JOŠ BOLJA DIJELA!



www.stefanija.com, e-mail: villa@stefanija.com, pratite nas i na FB/Villa Stefanija\*\*\*\* Istra  
info i rezervacije na tel. 052 567 075



**BARBANSKI STIPENDISTI: TAMARA PRANJKOVIĆ iz Orihi, diplomirala na Medicinskom fakultetu u Zagrebu i dobila zvanje doktorice medicine, dobitnica dekanove nagrade za akademsku godinu 2013./2014.**

## NOVA BARBANSKA DOKTORICA MEDICINE

Barbanština je nedavno dobila još jednu doktoricu medicine, mladu Tamaru Pranjković iz Orihi, inače stipendistica Općine Barban i dobitnicu dekanove nagrade za rad u području kurativne psihijatrije. Ova mlada doktorica, koja je diplomirala ove godine i pred kojom je još jako puno izazova u njenoj struci, Medicinski fakultet je završila u Zagrebu, a osnovnoškolsko i srednjoškolsko obrazovanje u Rovinju. Vrijedna studentica marljiva je bila još u to doba kada je sudjelovala na raznim natjecanjima, a četiri puta je osvojila prvo mjesto na županijskim natjecanjima, dva puta iz hrvatskog jezika i dva puta iz biologije.

### Zašto si se odlučila za studij medicine?

- Za studij medicine sam se odlučila pred kraj srednjoškolskog obrazovanja. Presudna mi je bila ljubav prema biologiji, odnosno načinu funkcioniranja ljudskog organizma. Postizala sam dobre rezultate na natjecanjima iz biologije, i to mi je bio najvažniji pokazatelj da bi mi studij medicine mogao odgovarati. Isto tako, pred kraj srednjoškolskog obrazovanja imali smo dugotrajno orijentacijsko testiranje o budućim profesijama i rezultati na određenim skalama su pokazivali da bi studij medicine bio za mene. Te dve činjenice zajedno dale su mi dovoljno samopouzdanja da odem na prijemni ispit samo iz medicine.

### Što očekuješ sada nakon diplome?

- Upravo sam predala zahtjev za održivanje pripravničkog staža u Istarskoj županiji te bih ubrzo trebala krenuti na pripravnički staž doktora medicine od pet mjeseci. Nakon toga slijedi državni ispit koji kad se položi pruža licencu za samostalan rad u Republici Hrvatskoj. Tek onda postajem konkurentna za zapošljavanje kao doktorica medicine, odnosno za prijavljivanje na natječaje za specijalizaci-

ju. Tako da od sebe u naredno vrijeme očekujem posvetiti se stažu i otvoriti širom oči za granu medicine kojoj bih htjela težiti, odnosno baviti se njome cijeli profesionalni vijek.

### Gdje očekuješ zaposlenje i kako vidiš svoju budućnost?

- Očekujem zaposlenje u Istarskoj županiji, odnosno to su mi tendencije. U svakom slučaju htjela

jateljstava nije pukla, dapače. Kao što je to sa svim pravim prijateljstvima.

- Drugi veliki izazov je bilo toliko učiti. Svaki je fakultet puno drugačiji od srednje škole. Ovdje si samo jedna pčelica u košnici, ne pojavljuje se fenomen znan kao 'stara slava', svaki ispit je nova prilika i onda startaš ispočetka, odnosno, moraš se dokazivati stalno. Učiti stalno. To mi je bio još veći problem, obzirom da je Medicinski fakultet u Zagrebu jako opterećen nastavom tako da se pola dana provodi na fakultetu, a drugu polovicu dana je potrebno učiti. Tu još postoji i problem literature, koja je jako opširna i malo je naših autohtonih knjiga koje su u kurikulumu fakulteta, više manje su svi udžbenici prijevodni stranih udžbenika, katkada i više udžbenika kako se ne bi što propustilo.

### Kako si provodila svoj studentski život?

- Raznovrsno. Zagreb je grad koji pruža puno mogućnosti, posebno studenima. Trenirala sam stolni tenis u zagrebačkoj udruzi 'Sokaz', vodila sam stolnotenisku sekiju na fakultetu, pisala za časopis fakulteta Medicinar i bila član sekcije za neuroznanost. Većinu studiranja živjela sam u stu-

dentskom domu na Savi i na Cvjetnom, tako da druženja i prilike za studentska događanja i okupljanja nikada nije nedostajalo. Zadnjih par godina studija aktivno sam se bavila znanosti, sudjelovala sam u nekoliko znanstvenih radova, a za posljednji rad smo kolegica i ja dobitnice dekanovu nagradu za akademsku godinu 2013./2014. Istraživale smo stavove studenata medicine o elektrokonvulzivnoj terapiji koja se provodi u kurativnoj psihijatriji i došle do zanimljivih rezultata.

### Koji su ti hobiji i kako provodиш slobodno vrijeme?

- Slobodno vrijeme provodim raznovrsno. Veliki sam ljubitelj filma, u zadnje vrijeme dokumentara-



bih ostati u Istri, odnosno Hrvatskoj, te zasada nemam nikakvih planova za rad u inozemstvu. Svoju budućnost vidiš u radu u medicini, a nadam se da će se usput baviti i znanosti.

### Koji su ti izazovi s kojima si se susretala na studiju?

- Najveći izazov s kojim sam se susretala na fakultetu je bilo pomirenje fakultetskog života sa osobnim životom. Uvijek sam imala širok društveni krug i teško mi je palo to da zbog fakulteta 'ne stignem na sve strane', nego da pomno moram planirati svoje slobodno vrijeme. Raspored prijatelja koji nisu studirali sa mnom je bio uvelike drugačiji i nismo se uspjeli aktivno družiti. Ali većina pri-

ca, ne propuštam priliku pogledati u kinu nešto što mi je interesantno. Interesiram se za razne vrste umjetnosti. Volim i sport. Ali aktivno se od hobija bavim jedino slikanjem. I roditelji mi slikaju, nedavno smo imali samostalno organiziranu izložbu u Puli u sklopu puškog Hand made festivala. To je bilo zanimljivo iskustvo. Trenutno sam ipak najviše okupirana kazalištem. Po povratku sa studija, upisala sam se u kazalište 'Dr.Inat' kojeg vodi Branko Sušac u Puli. Ono mi ujedinjuje potrebu za bavljenjem umjetnošću i sportom, budući da se radi o teatru pokretom, tzv. neverbalnom teatru.

**Koliko si vezana uz dom, odnosno Barbanštinom i namjeravaš li se nakon studija vratiti i zašto?**

- Vezana sam za dom, iako sam cijeli studij provela u Zagrebu i uživala mnoge blagodati velegrada, osjećam da pripadam ovdje, Istri. Barbanština je pak, od svih dijelova Istre koje sam upoznala, najbolje organizirana i najviše ulaže u svoje studente. Specifično, Općina Barban jako dobro funkcioniра, kad bi barem stanje u državi bilo uređeno onako kako lokalni političari uređuju Barban. Ovdje je bitan čovjek. Ovdje su bitni i mladi i stari. I kako se gaje obiteljske vrijednosti.

**Koliko si se na studiju družila s ostalim barbanskim studentima i jesli si zadržala neka prijateljstva iz zavičaja?**

- Budući da sam ubrzo nakon preseljenja u Orihe krenula na studij u Zagreb, nisam se upoznala s puno barbanskih studenata. Moj je fakultet završavao među zadnjima, katkada do kraja srpnja, a počinjao među prvima u rujnu. Tako da sam više bila povezana sa zagrebačkim studentima te s kolegama i kolegicama iz Rovinja s kojima sam išla u školu. Ali postoji jedna zanimljiva priča. Kao stipendistica Barbana, imala sam priliku po ljeti raditi u Turističkoj zajednici Barban. Tamo samo upoznala dio studenata stipendista Barbana. Kako smo radili u različitim terminima, nismo se svi međusobno upoznali. Međutim, kako se dobar glas daleko čuje, čula sam da je ondašnji student Deni Vale jako uspješan student fizike u Zagrebu, ali ga nisam upoznala na ljetnoj praksi u Barbanu, nego sasvim slučajno kasnije u ucionici u Studentskom domu u Zagrebu.

## **MLADI BARBANSKI HARMONIKAŠI: LEONARDO ROJNIĆ iz Barbana, učenik 6. razreda Osnovne škole i 5. razreda Osnovne glazbene škole, član KUD-a Barban**

### **ŽELIN SE BAVIT Z GLAZBON**



Harmonika i roženica mu nisu strane, a želja mu je naučiti svirati i mih. Odlikaš u školi koji voli folklor, a za glazbu kaže da mu je životni poziv. Riječ je o 11-godišnjem Barbancu Leonardu Rojniću, učeniku 6. razreda Osnovne škole Jure Filipović iz Barbana i 5. razreda Osnovne glazbene škole Ivan Matetić Ronjgov, područno odjeljenje Barban.

- Dva lita san aktivni član grupe pomlatka KUD-a Barban kadi plešen, svirin harmoniku i roženice. Redovito nastupan za KUD kao harmonikaš i plesač, iako više volin svirit nego plesat. Roženicu me je naučija svirit Mihael Glavaš, a za učenje plesa je zadužena Tina Trošt. Ali dok mi ništo naučimo, ima ona „plesa s nami“, kaže kroz smijeh ovaj mladi glazbenik koji najviše voli nastupati po raznim smotrama folklora i susretima harmonikaša. A sve je počelo s pet godina.

- Prvu harmoniku san dobija na poklon kada san ima pet lit od zrmana Milana Rojnića i tako je sve počelo. Inače u mojoj fameji se tako reć nidan ne bavi z glazbon. Na početku se to ni zvalo sviranje, nego piljenje po harmoniki, ali s vremenom san se upisa u glazbenu školu. Upisa san se lito dan prije, jer san ima veliku želju. Za počet hodit u glazbenu školu moraš finit treti razreda, a ja san počea kad san finija drugi. Prvi san put nastupa sa sedan lit u glazbenoj školi. Još

se domišljan kako mi je srce rompalо kada san prvi put rasteza harmoniku prid očima ljudi, veli Leonardo kojega je sviranju harmonike podučio profesor Valter Bašić.

Najzahtjevниje smatra sviranje u orkestru, gdje ih ima 11, i svi moraju biti dobro uvježbani da bi orkestar zvučao usklađeno.

- Orkestar i solffegio mi predaje profesor Valter Išić, a najliplji nastup z orkestronom mi je bija u pulskoj katedrali kadi smo svirili klasičnu glazbu. Prije par miseci san počeo svirit na dijatonskoj harmoniki, dakle harmoniki ka je sva na batune. Vidija san kako je sviri moj prijatelj Romano Baćac i jedva san dočeka da svirin š njin. Harmoniku vježban svaki dan, ali mi ni teško, jer kada ništo voliš, onda se temu jako posvetiš. Zbog tega bih jenega dana voljia se bavit z glazbon i upisat glazbenu akademiju, kaže nam ovaj vrsni mladi harmonikaš.

Za roženicu se odlučio kada je počeo plesati u KUD-u prije dvije godine.

- Tamo san počea najprije svirit harmoniku i onda san si reka da zašto ne bih prova svirit i roženicu. I tako san počea svirit i roženicu, ali još vajk mi je draža harmonika. Ni bilo teško naučit svirit roženicu, a stija bih naučit svirit i mih. Baš sada razmišljan da počnen i s tin instrumentom. Harmonika, roženica i mih, sve su to instrumenti koji gredu jedan z drugim, zaključuje Leonardo.



## **BARBANCI U SVITU: EVELIN GLAVAŠ, profesorica plivanja i sporta iz Cordobe u Argentini, porijeklom po djedu iz Bičići, a po baki iz Grandiči, u Zagrebu uči hrvatski jezik**

### **DJED I BAKA SU UVJEK PRIČALI O ISTRI**

Profesorica plivanja i sporta Evelin Glavaš iz daleke je Argentine došla u Zagreb učiti hrvatski jezik. Rodom je iz Barbanštine, od kuda su tridesetih godina prošlog stoljeća mnoge obitelji iselile upravo u Južnu Ameriku. Živi u gradu Rio Segundo nedaleko Cordobe. Majka joj se zove Miryam Alejandra Dominguez, a otac Carlos Glavaš. Imala dva brata Gastona i Joela te sestru Delfinu.



**Na koji ste način vezani uz Barbanstinu i dolazite li u ovaj kraj?**

- Hrvatica sam porijeklom, a moj djed i baka su iz Istre. Moj se djed zvao Živko Glavaš, a baka Milica Licul. Baka se rodila u Ivanošići, a poslije je živjela u Grandiči, dok se djed rodio i živio u Bičići. U Istri imam rođake, po baki imam tatina bratića Stanislava Licula te sestrične Slavicu, Nadu, Mirijanu i Gracijelu. Po djedu imam tatina bratića Rafaela Glavaša i Đina. Za mene su oni moja obitelj u Hrvatskoj. Također, imam i druge rođake u Istri. Obično vikendom idem u Barban, a s rođacima sam učila o barbanskem plesu, glazbi, istarskoj kulturi i naravno isli smo na istarske fešte.

**Vaši su još tridesetih godina prošlog stoljeća iselili u Argentinu. Znate li zašto su se odlučili baš za južnu Ameriku? Kako su se tamo snašli?**

- Kako sam rekla, moj je djed Živko živio u Bičići gdje se rodio

1912. godine. Njegov tata je bio Miho Glavaš, a mama Foška Glavaš. Bilo ih je desetero braće i sestara. Grgo, Marko, Živko i poslije Pave otišli su u Argentinu. Moj je djed išao kada je imao samo 18 godina. Bilo je to 1930. godine. Isli su jer nisu imali što za jesti. Bila su to teška vremena. Još i sada pamtim kako je govorio da je išao „trbuhom za kruhom“.

- Puno je Hrvata tada otišlo u Argentinu, jer su tamo imali posla i vlast je poklanjala zemlju. U to je vrijeme predsjednik države bio Peron. Moj djed i njegova braća imali su malo polje i bavili su se uzgojem pamuka. Nakon toga je djed Živko išao u Buenos Aires s Grgom i tamo su gradili krovove. U Buenos Airesu je postojala velika hrvatska zajednica, gdje je zalazio i moj djed. Tamo je upoznao Milicu i nakon godinu dana oni su se vjenčali.

- Moja se baka Milica rodila 1921. godine u Ivanošići. Njezin je otac bio Mateo Licul, a mama Foška. Imala je dva brata Uga i Dinka. Mateo je otišao u Argentinu 1928., i u to je vrijeme ona živjela s djedom Rodolfom Ivanošićem i bakom Lucijom Peruško. Poslije je u Argentinu iselio i Dinko. Mateo je išao u Cordobu, a Dinko u Buenos Aires. Otac joj je tada slao pisma da dođe u Argentinu, jer da tamo ima posla. Zato je isla u Trst zaraditi za brod, ukrcala se i oputovala za južnu Ameriku. Prva joj je stanica bila Cordoba, gdje je bila s ocem, a kasnije je isla bratu u Buenos Aires s kojim je radila u jednoj tvrtki. Tu je upoznala Živka i vjenčali su se. Potom su se rođile moje tetke Elena i Magdalena te

moj tata Carlos. Učili su prvo govoriti istarski, a onda španjolski.

**Jesu li pričali o Istri svojoj obitelji?**

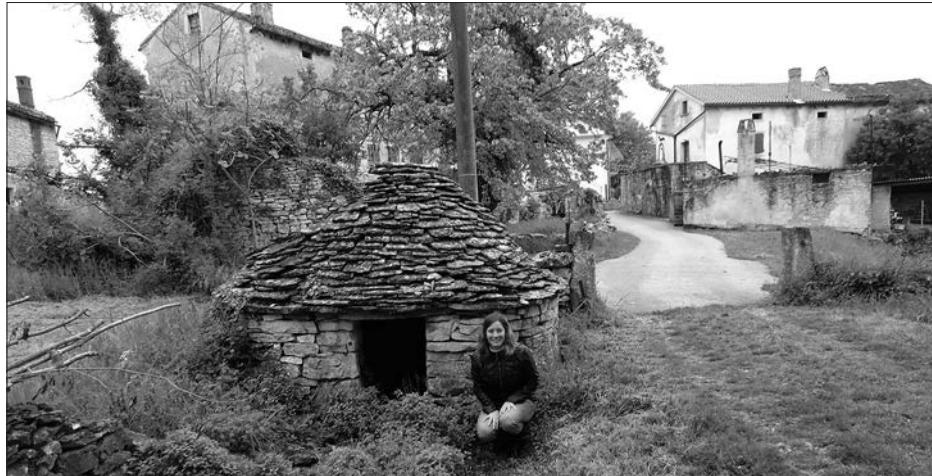
- Uvijek su moj djed i baka pričali o Istri. Šteta da se nisu mogli vratiti opet živjeti u Istru. Bili su ovde poslije samo u posjetu. A s Istrom je čitava obitelj u kontaktu. Moj tata jako voli istarsku kulturu i naučio me sve mu što je znao o tome, kao i moju majku.

**Njeguje li se među emigrantima u Argentini hrvatski jezik? Postoje li klubovi i jeste li Vi njihov član?**

- U Cordobi idem u Hrvatski dom. Tamo sam plesala, učila jezik i pjevala. Naša se grupa zove KOLO VELEBIT. Poslije sam saznala za stipendiju koja omogućava učenje hrvatskog jezika u Zagrebu. Prijavila sam se te je nakon četiri mjeseca i dobila. Sada učim hrvatski jezik na Filozofskom fakultetu u Zagrebu. Živim u domu s drugim prijateljima iz Argentine. Stipendiju mi je dodijelio Državni ured za Hrvate izvan Republike Hrvatske.

**Kako vidite svoju budućnost? Na koji će način ostati vezani uz svoju domovinu?**

- Trenutno ne znam hoću li ostati ili da ću se vratiti u Argentinu. Ali moja je želja da ostanem tu. Kada sam došla u Hrvatsku, nisam očekivala da bih ovde mogla imati drugu obitelj. Hrvatska je prekrasna i naravno jako volim Istru. Sada razumijem zašto su moj djed i baka željeli opet doći živjeti u Istru.



Evelin Glavaš u Bičići



**BARBANCI U SVITU: dr.sc. ŠPELA KALČIĆ, 40 godina, doktorica socijalne antropologije iz Ljubljane, porijeklom po ocu iz Regulići, trenutno živi u Burkini Faso (Afrika)**

## REGULIĆI SU MOJ DOM

Život poput nomada je ono što je zasad obilježilo životopis socijalne antropologinje Špele Kalčić, inače rođene u Ljubljani, koja po ocu ima svoje korijene u Regulićima. Tamo je i uređila kuću svog oca te ovo selo na Barbanštini za razliku od Slovenije smatra svojim drugim domom. Ovdje najradije boravi kada dolazi u Europu iz daleke Afrike, gdje je našla dom u nekoliko afričkih država na zapadu tog crnog kontinenta. Trenutno živi u Burkini Faso, državi u zapadnoj Africi bez izlaza na more koja graniči s Malijem na zapadu i sjeveru, Nigerom na istoku te Togom, Beninom, Ganom i Obalom Bjelokosti na jugu. Sadašnje ime na najzastupljenijim domaćim jezicima Mossi i Dioula znači "zemlja poštenih ljudi". Burkina Faso slovi kao jedna od najsramašnjih zemalja svijeta, a službeni je jezik francuski. Zanimljivo je da je ova zemlja treća najveća izvoznica zlata na svijetu, a njeno najveće nacionalno bogatstvo su pamuk i glazba.

**Koliko ste danas povezani s rodnim mjestom svoga oca?**

- Jako sam povezana s Regulićima. Kao dijete provodila sam sve svoje ljetne ferije u Regulićima, jer mi tu živi barba i nikad mi se nije činilo previše. Praktički sam tri do četiri mjeseca godišnje živjela na Barbanštini i taj mi je kraj domaći. Rođena sam u Ljubljani, gdje sam završila školovanje i radila, ali Sloveniju sve manje osjećam domom. Poslije doktorata počela sam putovati po Africi, tako da mi je kontakt sa Slovenijom i Europom sve manji. Međutim, s vremenom trebaš imati neku bazu i taj je osjećaj sve važniji. Upravo to osjećam za Reguliće. Tamo sam obnovila dio kuće mog oca i planiram jednog dana tamo doći i živjeti. Tako da sam sada stalno na relaciji između Burkine Faso i Istre.

**Zbog svojih ste antropoloških istraživanja završili u Africi. Kako to da ste tamo i ostali?**

- U Burkini Faso sam od rujna 2012., a ovdje sam došla zbog



antropološko istraživačkog projekta o migracijama Europljana u Afriku poslije 2008. godine. Projekt je završio, a ja i moj partner, inače spisatelj, smo ostali ovdje. Jednostavno svi koji su ovdje doselili, su rekli da im je ova država ušla pod kožu. Istraživanje je na kraju postalo život. Inače, uvijek sam maštala da ću putovati po Africi, a o ovoj zemlji nisam imala pojma. Do 2006. nisam bila u Africi, uvijek su bile neke druge stvari na redu. A poslije doktorata počela sam putovati sa svojim partnerom po zapadnoj Africi, jer nisam imala redovni posao, nego projektni. Odlučila sam da ću putovati i pisati antropološke reportaže i od toga živjeti. Živjeli smo u zapadnoj Sahari, Mauretaniji, Nigru, Maliju, Gvineji, Maroku i na kraju smo završili u Burkini Faso. Pisala sam za novine o svojim doživljajima i na kraju su se ta putovanja produžila i postala svakodnevni život.

**Namjeravate li ostati u Africi i do kada?**

- Tražim varijante kako ostvariti modus vivendi između Burkine, Hrvatske i Slovenije koji donosi neki novac. Ništa zasad ne planiram. Ovdje se u međuvremenu dogodio državni udar i sada čekamo novog tranzicijskog predsjednika, nakon što je prekinuta 27-godišnja vladavina prijašnjeg

predsjednika. Nadam se da se neće poremetiti sadašnja stabilnost države. Jako volim ovaj narod i državu. Ljudi su ovdje jako srdačni. Jedan moj prijatelj koji je proputovao cijelu Afriku, kaže da su na Madagaskaru i ovdje najsramačniji i najtoplji ljudi na svijetu. Tu se jednostavno dobro osjećam i ništa mi ne fali i nemam velike zahtjeve. U Europi su ljudi puno hladniji i sve je podređeno poslu.

**U čemu je njezina posebnost? Kakav je životni standard?**

- Država ima oko 14 milijuna stanovnika, pretežito se radi o crnačkom stanovništvu. Osjeća se još uvijek veliki utjecaj Francuske budući da je nekada ona bila njezina kolonija. Od stranaca, ovdje je zastupljena i libanonska zajednica, ima nešto malo Austrijanaca, Talijana i Nizozemaca. Ovdje živi čak 68 etničkih grupa i govori se 60 različitih jezika. Nažalost, standard je iznimno loš. Jedna je od najsramašnjih zemalja na svijetu. Mjesečna plaća kreće se oko 50 eura i manje, ali jako puno njih radi na crno tako da je teško reći koliko zarađuju. Zato ih je nekad teško razumjeti, jer niste u istoj situaciji zbog standarda. Afrika je na neki način zadnji ološ za ostatak svijeta. To vidite po proizvoda koji se ovdje prodaju. Ono što se ne proda u Americi, prodaje se u Africi, i to one bolje stvari na sjeveru kontinenta, a najgori proizvodi dolaze u ovaj dio Afrike gdje živim.

**Čime se trenutno bavite? Radite na nekom antropološkom istraživanju?**

- Imam pauzu od znanstvene antropologije, tako da sada ne radim u sklopu nekog znanstvenoistraživačkog instituta. Projektni rad traži da budeš hardcore manager sposoban dobiti pare da možeš istraživati. Onda moraš biti najbolji, ne samo u Sloveniji, nego i na europskom nivou. Moraš se baviti temama, a osobni interesi nisu mi isti kao politički, pa sam odustala od takve vrste istraživanja. U zadnje se vrijeme bavim svakodnevnim životom u Burkini. Zanima me prirodna medicina i kako se ljudi snalaze budući da imaju nizak životni standard, te kako se bore sa AIDS-om i malarijom.

## **BARBANCI U PULI: MARIJAN KOPČIĆ, profesor u Glazbenoj školi Ivana Matetića Ronjgova u Puli, rodom iz Puntere**

### **OD SVIRKE NA SLUH DO JAZZA**

Glazbena škola Ivana Matetića Ronjgova već nekoliko godina ima svoj područni odjel u Barbanu u Osnovnoj školi Jure Filipovića. Ima blizu 60 učenika te učenje nekoliko instrumenata - harmoniku, klavir, violinu i klarinet. Postoji i orkestar koji nastupa za potrebe tamošnje Osnovne škole. Inače, glazbena škola u Puli ima s osnovnom i srednjom školom 430 učenika i jedina su srednja glazbena škola u Istri. Tamo predaje 55 profesora i zastupljeni su svi instrumenti te nekoliko orkestara. Među njima je i profesor Marijan Kopčić, inače rodom Barbanac.

#### **Zašto je Glazbena škola odlučila otvoriti područno odjeljenje u Barbanu?**

- Ovo smo područno odjeljenje otvorili jer se pokazao interes za učenjem instrumenata i jedne ponude u osnovnoj školi i to smo rado prihvatali. Dobro je za djecu, roditelje, Barban i osnovnu školu da se ne razvija samo glazba, nego kultura i druženje. Ipak je Barban malo dalje od većeg centra i često su djeca iz manjih mesta zakinuta po pitanju kulture. A često su djeca iz manjih mesta motivirani od djece iz gradova. Više ulažu truda i iskrenija su te prirodnija i više se interesiraju. Gradskoj se djeci motivacija često gubi zbog puno ponuda koje im nudi grad. A to nekad nije dobro. Ujedno, dokzano je da učenici koji se bave glazbom, u životu i školovanju postižu bolje rezultate. Glazba otvara mnoge nevidljive stvari u razmišljanju i logici te na kraju krajeva oplemenjuje mladu osobu i one koji glazbu slušaju.

- Djeca iz Barbana su dolazila kod nas na nastupe u Pulu. To je njima bio velik doživljaj. I ja sam osobno dva puta s mojim orkestrom nastupao u Barbanu u osnovnoj školi. I mojoj je djeci bilo interesantno nastupati izvan Pule. To je za njih bio velik nastup, jer je za djecu uvijek velik nastup kada nisu kući.

#### **Zašto ste se Vi odlučili za glazbu?**

- Krenuo sam kao i svi drugi. Imao sam nekog tko je u obitelji svirao instrument pa sam tako i ja počeo svirati harmoniku. Sva djeca na početku sviraju na sluh. Tako je bilo i sa mnom. Imao sam dobro uho i brze prste i to je išlo. Kako sam išao



stariji, počeo sam se zanimati za nogomet i htio sam napustiti glazbenu školu. Uz podršku roditelja, ipak sam počeo malo ozbiljnije vježbati i poslije sam postizao visoke rezultate na takmičenjima u državi. I tek kada sam video da ja to mogu, onda sam ozbiljno počeo vježbati i vremenom su se otvarale razne mogućnosti. U Puli sam studirao glazbu i puno sam godina radio u Glazbenoj školi i OKUD-u Istra. Svo to vrijeme profesionalno sam se bavio glazbom po Europi i izvan nje. Prije dvadesetak godina sam se vratio u Hrvatsku i u Glazbenu školu gdje danas radim kao profesor.

#### **U glazbenoj ste školi i voditelj Big Banda.**

- Prije desetak godina oformio sam prvi u Hrvatskoj jazz odjel u školi. Interes učenika je bio izvanredan. U školi danas predajem osnove jazza te sam oformio sam školski jazz orkestar Big Band, s kojim nastupamo po Istri. Četiri smo puta nastupali izvan Hrvatske, i to u Njemačkoj i Italiji. Svirali smo i u Puli na proslavi ulaska Hrvatske u Europsku uniju.

#### **Podrijetlom ste iz Barbanštine. Po kojoj liniji?**

- Da, moja je baka Paškva, rođena Trošt, bila iz Puntere. Imam njene stare fotografije iz doba Prvog svjetskog rata. Nedavno sam pročitao knjigu o izbjeglicama koje su za vrijeme Prvog svjetskog rata iz Istre otišle u Češku, Moravsku i Austriju. Moja je baka s 13 godina 1915. otišla sa svojom majkom i braćom te sestrama. Imam njihovu sliku iz izbjeglištva u jednom od logora. Na sreću, jer su po tim logorima bile strašne žrtve, svi su se živi vratili u Istru. Kada se nakon dvije godine vratila iz izbjeglištva, udala se za mog đeda u Pomer.

Marino Broskvar iz Prnjani preuzeo je vođenje barbanskog KUD-a prošle godine u veljači, a dvogodišnji mandat mu istječe u veljači 2015. godine. Ovo mu je prvi predsjednički mandat, a u KUD-u je od malih nogu, odnosno već 27 godina. Počeo je sa sviranjem roženice, a onda se prebacio u plesnu grupu, gdje je aktivan i danas.

- Prvi nastup sam ima u folkloru 1991. leta. Poli nas sve to gre s kolena na koleno. Pokojni did je bija uključen, otac je i dan danas član, onda sestra, barba i zrman. Uglavnom svi smo familijarno u KUD-u. Počelo je sve i od škole kadi su bile probe. Ali zato se tribočnik roditi, jer ako folklor ni usađen u čovika, teško ga je prihvatiti. Za ples san se odlučija jer je tu forši bilo malo više kumpanije nego kada svirš roženicu, priča nam Broskvar o svojim prvim iskustvima.

Kaže da danas KUD ima 80-tak članova s podmlatkom, recitatorima i sviračima te pjevačima. Najbrojnija je plesna skupina koja ujedno ima i najviše mlađih članova, od prvog razreda osnovne škole, pa sve do srednje škole. Plesnu skupinu vodi Tina Trošt iz Prhati, recitatorsku njezina majka Nives Trošt, a svirače Mihael Glavaš iz Bičići. Ima i članova koji više nisu aktivni, ali sudjeluju u radu društva i organizaciji manifestacija i nastupa.

- Imamo i članova iz drugih općina u okruženju, dakle iz Savičente, Marčane, Pule, ali naravno najviše iz Barban. Zadovoljni smo ča imamo jake pune mlađih folkloraša, njih oko 30. Njih u folkloru jako puno privlači i činjenica da se moru družiti. Petkom navečer imaju probe, pa moru doći u Barban i imaju kumpaniju. Naravno da kao i svako leto, ne zustanu svi. Niki se štufaju, najdu niku drugu zanimaciju, posebice muški koji počnu s nogometom. Međutim, mi smo s njihovim radom jako zadovoljni, kaže glavni čovjek barbanskog KUD-a.

Upravo zato želja mu je da se u Barbanu počne održavati smotra svih pomladaka KUD-ova u Istri.

- Tu smotru mlađih folkloraša spremamo za svibanj 2015. u Barbanu. Šli smo z idejom da na toj smotri moru nastupati samo mlađi članovi KUD-ova Istarske županije, znači ne škole, nego samo KUD-ovi. Želili bi vidit ča se dela po tim KUD-ovima i malo da tim mlađima damo priliku da pokažu ča znaju. Volili bi anke da onda najbolji pomladak s te smotre, ako to bude moguće,

**KUD BARBAN: MARINO BROSKVAR iz Prnjani, predsjednik KUD-a Barban o ostvarenome i planovima za 2015. god.**

## NOVA SMOTRA MLADIH FOLKLORAŠA U BARBANU

otpre 50. Središnju smotru folklora Istre. Ali to moramo još dogovorit s organizatorima centralne smotre, najavio je Broskvar.

Što se tiče nastupa ove godine, kazao je da je za KUD bila jako bitna smotra u Metkoviću Na Neretvu misečina pala u svibnju, zatim sve smotre KUD-ova po Istri, uključujući 48. Smotru folklora Puljštine u Barbanu te onu centralnu, ali i nastup mladih folkloruša u Fažani na Fažanskom tancu. Iznimno mu je bitna i smotra 7. Kantajmo i svirimo za Romana, koju je ovaj KUD pokrenuo u spomen na njihovog preminulog dugogodišnjeg predsjednika Romana Broskvara, koja se održava krajem studenog.

- Memorijal je lani otvorio naš pomladak, a potom su nastupali kantaduri i



svirači po prijavama, njih stotinjak, te recitatori. Uglavnom, memorijal je bio organiziran kako i ta druga leta, s time da smo imali gostovanje KUD-a Žejane iz Primorsko-goranske županije. Uzvratili su nam posjet, budući da smo i mi poli njih dosta puti bili gosti, kazao je Broskvar.

KUD Barban od ove je godine i član Saveza KUD-ova Istarske županije čije su osnivanje i inicirali. Okuplja 13 KUD-ova, ima sjedište u Medulinu, a predsjednik mu je Pino Knapić.

- Svi natječaji prema Ministarstvu kulture i županiji za dobivanje finansijskih sredstava od sada gredu priko saveza. Isto tako savez bi treba odlučivati ko folklorno društvo vrijedi poći na velike manifestacije kao što su Vinkovačke jeseni ili Međunarodna smotra folklora u Zagrebu te Đakovački vezovi. Na taj način bi se i u folkloru riješile neke stvari jer je i tu počelo biti svega, zaključuje Broskvar.

**LANG**  
international

**Turistička agencija - Travel agency**

**20 godina sa Vama**

52100 PULA, Flanatička 11 \* CROATIA (HR)  
tel +385(0)52/ 212.926 \* tel/fax 215.060  
e-mail: lang-international@pu.t-com.hr  
www.croatia-lang.com

**LJEVKARNA VALUN**  
*depo BARBAN*

**RADNO VRIJEME:**  
**ponedjeljak, srijeda i petak: od 7:30 do 15 sati**  
**utorak i četvrtak: od 13:30 do 20 sati**  
**subota: od 8 do 12:30 sati**  
**telefon: (052) 393 470**



## TRKA NA PRSTENAC: ANDREJ KANCELAR, 32 godine, iz Barbana, slavodobitnik 38. i 39. Trke na prstenac, obranio titulu lanjskog slavodobitnika

### ZNA SAN DA ĆE BIT SRIDA

Barbanac Andrej Kancelar jedan je od rijetkih jahača Trke na prstenac kojemu je pošlo za rukom obraniti titulu slavodobitnika ovog konjičkog nadmetanja, odnosno biti slavodobitnikom dvije godine za redom. Uspjelo je to samo četverostrukom slavodobitniku Vazmoslavu Vale, 1978. i 1979., te dvostrukom slavodobitniku Aldu Kožljanu 1984. i 1985. godine. U Trci za viticu je dvije godine za redom pobjedio Miro Grgorović, 2000. i 2001. godine. Dvanaesti nastup na Trci na prstenac donio je Andreju sreću. Pobjedio je sa sedam, a lani s pet i pol puntu.

- Razlika između ovega i lanjskega leta je bila velika. Barem meni. Nisan ima nikakov imperativ za pobjedu. Teka san prije tega 11 let i nikad nisan niš dobija, a vajk se želiš upisati na taj popis slavodobitnika. I kada se to desi, stvarno te uhvati euforija. A to ponovit mi je bija čudan osjećaj, ali u pozitivnom smislu. Bilo mi je teško zamislivo nakon toliko let da nisan niš osvojija, dojmovi su ovog Barbanca čiji je brat Kristijan također prije nekoliko godina slavio na Gradišću.

Veli da su uvjeti za trku u subotu, dakle na Trci za viticu bili iznimno loši zbog jako kišovitog vremena, ali da su zato na samu Trku bili gotovo idealni.



Predsjednik RH dr. Ivo Josipović uručuje pobjednički štitit Adreju Kancelaru

- Dva puta san pogodija u dva punta, a u zadnjen san trku pogodija u sridu i točno san zna da će bit srida. Jednostavno san ima taj osjećaj kada smo nas četiri ustali doli na stazi. U ten zadnjen trku nadmeta san se s Maksimilijanom Rojnićem, Goranom Špadom i Gordanom Galantom. Ovaj put nisan bija zadnji na stazi u zadnjen trku i nisan ima nikakvoga očekivanja jer mi u subotu ni hodilo. Dva puta san zbijja prstenac i jedanput san pogodija u jedan punat. Tako da san u nedjelju, kada san sedla konja, reka

vlasnici konja, koji je sada moj, da će sva tri puta zadir prstenac, jer san se baš u subotu iznervira budući da san na treninzima bija solidan, priča nam Andrej koji je ovaj put jahao na konju Vitorio.

Konja je nakon Trke i kupio, te još jednu kobilu, što mu je uvijek bila velika želja. Inače, 32-godišnji Andrej je u Trci od 14. godine. Počeo je kao kopljonoša bratu, a potom se i sam uključio kao jahač te je uspio ostvariti veliki uspjeh koji će sigurno ući u povijest ove manifestacije.

### SLAVODOBITNICI TRKE NA PRSTENAC u razdoblju 1976.-2014. (39 Trka na prstenac)

1976. – Vazmoslav Vale	1986. – Vazmoslav Vale	1996. – Miro Grgorović	2006. - Danijel Učkar
1977. – Mario Kožljan	1987. – Bruno Kožljan	1997. – Gvido Babić	2007. – Aleksa Vale
1978. – Vazmoslav Vale	1988. – Darko Kolić	1998. – Maksimilijan Rojnić	2008. – Kristijan Kancelar
1979. – Vazmoslav Vale	1989. – Bruno Kožljan	1999. – Mario Učkar	2009. – Toni Uravić
1980. – Rikardo Ciceran	1990. – Zdravko Prhat	2000. – Miro Grgorović	2010. – Aleksa Vale
1981. – Mario Kožljan	1991. – Rade Buić	2001. – Mario Učkar	2011. – Goran Špada
1982. – Ervino Špada	1992. – Maksimilijan Rojnić	2002. – Maksimilijan Rojnić	2012. – Samuel Štoković
1983. – Zdravko Prhat	1993. – Zdravko Prhat	2003. – Silvio Učkar	2013. – Andrej Kancelar
1984. – Aldo Kožljan	1994. – Miro Grgorović	2004. – Danijel Učkar	2014. – Andrej Kancelar
1985. – Aldo Kožljan	1995. – Josip Kožljan	2005. – Mario Učkar	



## Višestruki slavodobitnici Trke na prstenac u razdoblju 1976.-2014.

### **Četverostruki slavodobitnik**

Vazmoslav Vale (pok.) –  
1976., 1978., 1979., 1986.

### **Trostruki slavodobitnici**

Miro Grgorović – 1994.,  
1996., 2000.  
Zdravko Prhat (pok.) – 1983.,  
1990., 1993.  
Maksimiljan Rojnić – 1992.,  
1998., 2002.

Mario Učkar – 1999., 2001.,  
2005.

### **Dvostruki slavodobitnici**

Andrej Kancelar – 2013.,  
2014.  
Aldo Kožljan – 1984. 1985.  
Mario Kožljan – 1977., 1981.  
Bruno Kožljan – 1987., 1989.  
Danijel Učkar – 2004., 2006.  
Aleksa Vale – 2007., 2010.

### **Jednostruki dobitnici**

Rikardo Ciceran – 1980.  
Ervino Špada - 1982.  
Darko Kolić - 1988.  
Rade Buić (pok.) - 1991.  
Josip Kožljan (pok.) - 1995.  
Gvido Babić - 1997.  
Silvio Učkar - 2003.  
Kristijan Kancelar - 2008.  
Toni Uravić - 2009.  
Goran Špada - 2011.  
Samuel Štoković – 2012.

## POBJEDNICI TRKE ZA VITICU u razdoblju 1996.-2014. (16 Trka za viticu)

1996 . – Miro Grgorović  
1997. – Bruno Kožljan  
1998. – Darko Kolić  
1999. – Gvido Babić  
2000. – Miro Grgorović

2001. – Miro Grgorović  
2002. – Maksimiljan Rojnić  
2003. – Petar Benčić  
2004. – Maksimiljan Rojnić  
2005. – Mauricio Učkar

2006. – Gordan Galant  
2007. – Bruno Kožljan  
2008. – Petar Benčić  
2009. – Milio Grabrović  
2010. – Maksimiljan Rojnić

2011. – Silvio Učkar  
2012. - Toni Uravić  
2013. – Milio Grabrović  
2014. – Silvio Učkar

## Višestruki slavodobitnici Trke za viticu u razdoblju 1996.-2014.

### **Trostruki slavodobitnici**

Grgorović Miro – 1996., 2000., 2001.  
Rojnić Maksimiljan – 2002., 2004.,  
2010

### **Dvostruki slavodobitnici**

Benčić Petar – 2003., 2008.  
Grabrović Milio – 2009., 2013.  
Kožljan Bruno – 1997., 2007.  
Učkar Silvio – 2011., 2014.

### **Jednostruki slavodobitnici**

Babić Gvido – 1999.  
Galant Gordan – 2006.  
Kolić Darko – 1998.  
Učkar Mauricio – 2005.  
Uravić Toni- 2012.

## Slavodobitnici Trke za viticu i Trke na prstenac u razdoblju 1996.-2014.

**1996.** 21. Trka na prstenac:  
**MIRO GRGOROVIĆ**

1. Trka za viticu: Miro  
Grgorović

**1997.** 22. Trka na prstenac:  
**GVIDO BABIĆ**

2. Trka za viticu: Bruno  
Kožljan

**1998.** 23. Trka na prstenac:  
**MAKSIMILJAN ROJNIĆ**

3. Trka za viticu: Darko Kolić

**1999.** 24. Trka na prstenac:  
**MARIO UČKAR**

4. Trka za viticu: Gvido Babić

**2000.** 25. Trka na prstenac:  
**MIRO GRGOROVIĆ**

5. Trka za viticu: Miro  
Grgorović

**2001.** 26. Trka na prstenac:  
**MARIO UČKAR**

6. Trka za viticu: Miro  
Grgorović

**2002.** 27. Trka na prstenac:  
**MAKSIMILJAN ROJNIĆ**

7. Trka za viticu:  
Maksimiljan Rojnić

**2003.** 28. Trka na prstenac:  
**SILVIO UČKAR**

8. Trka za viticu: Petar Benčić

**2004.** 29. Trka na prstenac:  
**DANIJEL UČKAR**

9. Trka za viticu:  
Maksimiljan Rojnić

**2005.** 30. Trka na prstenac:  
**MARIO UČKAR**

10. Trka za viticu: Mauricio  
Učkar

**2006.** 31. Trka na prstenac:  
**DANIJEL UČKAR**

11. Trka za viticu: Gordan  
Galant

**2007.** 32. Trka na prstenac:  
**ALEKSA VALE**

12. Trka za viticu: Bruno  
Kožljan

**2008.** 33. Trka na prstenac:  
**KRISTIJAN KANCELAR**

13. Trka za viticu: Petar  
Benčić

**2009.** 34. Trka na prstenac:  
**TONI URAVIĆ**

14. Trka za viticu: Milio  
Grabrović

**2010.** 35. Trka na prstenac:  
**ALEKSA VALE**

15. Trka za viticu:  
Maksimiljan Rojnić

**2011.** 36. Trka na prstenac:  
**GORAN ŠPADA**

16. Trka za viticu: Silvio  
Učkar

**2012.** 37. Trka na prstenac:  
**SAMUEL ŠTOKOVIĆ**

17. Trka za viticu: Toni Uravić

**2013.** 38. Trka na prstenac:  
**ANDREJ KANCELAR**

18. Trka za viticu: Milio  
Grabrović

**2014.** 39. Trka na prstenac:  
**ANDREJ KANCELAR**

19. Trka za viticu: Silvio  
Učkar



**TRKA ZA VITICU: SILVIO UČKAR iz Barbana, pobjednik ovogodišnje 19. Trke za viticu, pobjednik 16. Trke za viticu 2011. god., slavodobitnik 28. Trke na prstenac 2003. god.**

## JENA OD NAJTEŽIH TRKA DO SADA

Tridesetvogodišnji Barbanac Silvio Učkar ove je godine slavio na Trci za viticu. Drugi je put da je kao konjanik Trke za koju nastupa već 13 godina osvojio ovu titulu. Prvi put je to bilo 2011., dok je Trku na prstenac osvojio vrlo mlađ - 2003. god. u 21. godini života.



tupamo na Trci, nije težak samo taj vikend kada se Trka događa, nego cila šetimana. Ipak je to najveća fešta tu u Barbanu i imamo jako puno obveza van samih treninga i pripreme za natjecanje. Ča se tiče same Trke, činjenica je da ti je taj dan totalno drugačiji od svih drugih i da cili dan nisu miran. Greš gledati konja i kada rabi i kada ne rabi. To je ta pozitivna trema. A ako se u subotu na vitici potrošiš, teško je zadržati tu koncentraciju. Naravno da svi koji pobjede u subotu, misle kako bi bilo dobro pobjediti i u nedelju. I ja sam na to propensa.



### Koliko ti znači ova pobjeda?

- Na Trci za viticu osvojija sam sedan puntu. Bila je to jena od najtežih utrka na kojima sam nastupa i zato mi ova pobjeda znači jako puno. Palo je toliko dažda da su uvjeti bili jako loši i staza je bila jako natopljena. Zbog tega smo čak u petak odgodili trening i popravljali stazu, a u subotu je Vitica bila odgođena, jer je opet pa daž. To me je mučilo, jer nisan zna kako će ta staza održati i kako će sve finiti, jer imam koliku Americu koja je među najbržima. I strah me bilo da se ne posklimzemo i da sve fini kako ne rabi. Ipak, nisan stija kalkulirat i frmivat je i sve je passalo kako triba. Srećom i svi drugi konjanici su uspješno završili utrku. Od kada jašen, ovo je drugo lito da je bilo ovakovo kišno vreme.

### Utječe li pobjeda na Vitici na nastup na Trci?

- Za nas u Barbanu koji nas-

nego san se počea natjecat. Bija san u 8. razredu kada san se uključija kao kopljonoša Mariju Učkaru. A, to da se uključin u Trku, je bilo sasvim logično budući da živim unutar zidina starega Barbana i to je jedina velika fešta i napravo da je pratiš. Osin tega, moja dva zrmana, Mario i Mauricio Učkar su nastupali i bavili se konjima i nekako su me uvukli u čitavu priču. Sada sam jedini Učkar koji se natječe u trci, a svojedobno nas je bilo četiri - ja, Mauricio, Mario i Daniel.

**Gdje si naučio jahati? Koliko je u vrijeme kada si se uključio u Trku bila aktualna barbarska štala?**

- Kada sam se uključija u Trku, onda se oko štale puno tega događalo. Onda su postojala tri boksa za konje, zapravo predelane svlačionice od nogometnega kluba. Improvizirali smo sedlarnik od nikoga kontejnera i tako smo se mučili. Konje su prvi put u Barban dopeljali Mario Učkar i Stanko Kancelar, među kojima su bili Labud, Patricija i Adriana. I onda smo se na tih konjima učili jahat. Mislin da go tovo ni jahača u Barbanu koji ni jaha na njima. Meni je mentor bija zrman Mario, ali i većini njih. On je najviše zna o konjima i svih nas je učija jahat i kako da delamo z konjima.

### Koja sjećanja nosiš s Trke na prstenac kada si bio slavodobitnik?

- Biti slavodobitnikom Trke je nešto neopisivo, a meni je značilo još i više, jer sam bija mlađi. Dogode ti se neke stvari koje nikad nećeš zabit. Nikad na primjer neću zabit kako to izgleda skalat se z Gradišća u toj prvoj povorki kada pobijediš i kada svi znaju tvoje ime, pa čak i mala dica. To sam posebno zapamtija.

### Od kada nastupaš u Trci i što te u tom konjičkom natjecanju privuklo?

- Počeo sam 2000. godine, ali dva puta nisan nastupa jer jednom nis pasa kvalifikacije, a jednom nisan mogao, jer sam imao slomljenu ruku. Međutim, aktivan sam bija i prije



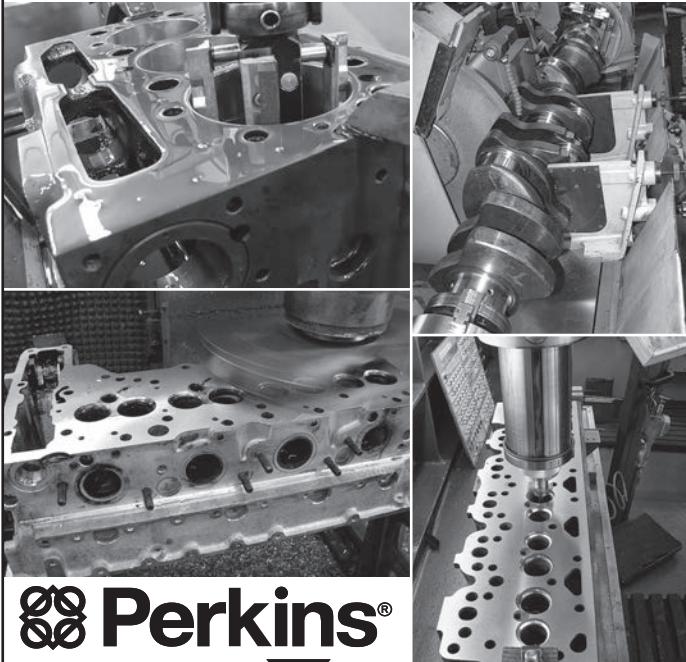
**caffè  
bar**

# **Roy**



## **KVARANTA d.o.o.**

**STROJNA OBRADA MOTORA I TRGOVINA REZERVNIJM DIJELOVIMA**



 **Perkins®**



**BARBAN, Melnica 13a tel.: 052 / 567 421, www.kvaranta.hr**

**VODOINSTALACIJE I CENTRALNO GRIJANJE**

## **VODOTEHNAMONT**

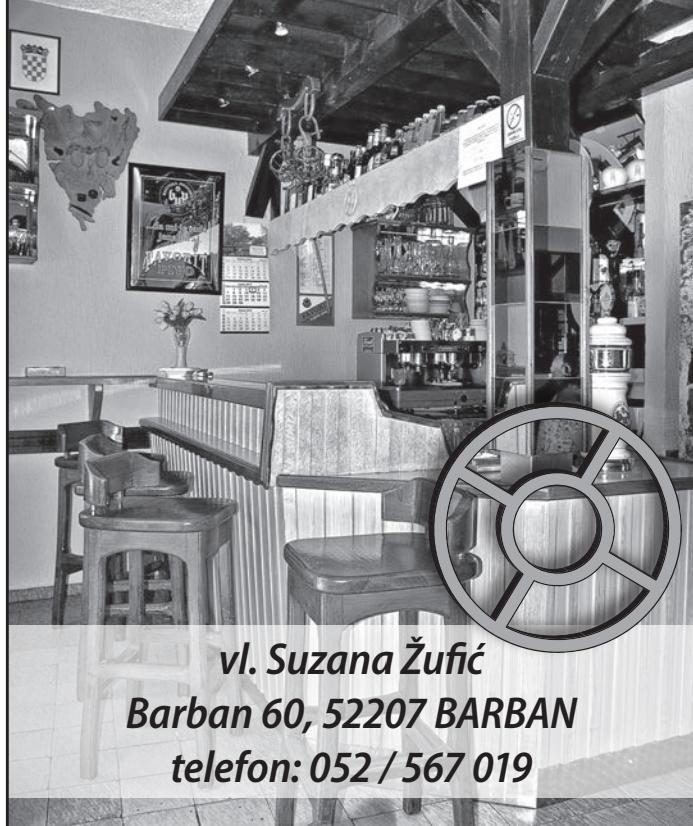
**vl. ANTIĆ ENIO**

**Rebići 16 \* gsm: 098 290 543**



**MONTAŽA VANJSKOG VODA**

## **Gostiona PRSTENAC**



**vl. Suzana Žufić**

**Barban 60, 52207 BARBAN**

**telefon: 052 / 567 019**



### Ranch Barba Tone

Manjadvorci 60,  
52207 Manjadvorci  
Istra, Croatia

[www.istra-riding.com](http://www.istra-riding.com)

- \* Ranč Barba Tone se bavi rekreacijskim, turističkim, terapijskim i sportskim jahanjem
- \* Na ranču boravi 24 konja koji su prilagođeni početnicima kao i iskusnim jahačima
- \* Radimo tokom cijele godine  
9.00 - 17.00 zimski period i 8.00 - 20.00 ljetni period



mob: +385 98 982 9073  
mob: +385 98 701 377  
e-mail: [ranch@pu.t-com.hr](mailto:ranch@pu.t-com.hr)



vl. Mladen Trošć

Obrt za prijevoz tereta i iskop zemljišta  
Obrt za popravak motornih vozila

## TROŠĆ TRANSPORT

Mavrići 26, BARBAN \* tel.: 098 226 030; tel./fax: 052 567 481



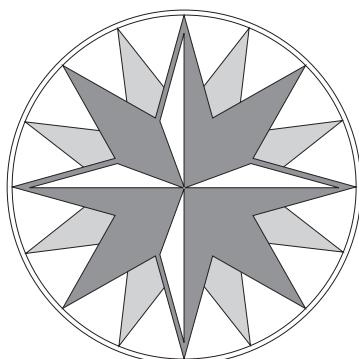
# VETING

d.o.o. Pula

GEODETSKO-KATASTARSKI POSLOVI

[veting@pu.t-com.hr](mailto:veting@pu.t-com.hr)

Tino Verbanac, ovlašteni inženjer geodezije



Vinogradska 30, 52100 Pula  
tel.: 052 / 394 700, fax: 394 701

## SOBOSLIKARSKI OBRT AMAI



tel.: 052 / 571 009  
gsm: 098 254 532

## AUTOSERVIS FILIPOVIĆ - BARBAN

Telefon: 052/567 191; fax: 052/567 782; gsm: 091 512 7919  
Frkeči 41 B, Barban / e-mail: damir.autofilipovic@gmail.com



- AUTOSERVIS
- GUMISERVIS
- AUTODIJELOVI
- VUČNA SLUŽBA 0-24
- RENT A CAR
- SPECIJALIZIRANI OPEL SERVIS
- MULTIBRAND SERVIS
- REZERVNI DIJELOVI I SERVIS
- TRAKTORA I POLJOPRIVREDNE MEHANIZACIJE



*Nova hala u izgradnji - Poslovna zona Barban*

## AUTO BAGGIO

AUTOLIMARSKI I LAKIRERSKI OBRT, TRGOVINA AUTODIJELOVIMA ZA VLASTITE POTREBE - Rebiči 11, 52207 BARBAN , [autobaggio@gmail.com](mailto:autobaggio@gmail.com)  
tel/fax: 580 420, gsm: 098 665 435    vl. DRAŽENKO BARIŠA



*NOVA HALA U IZGRADNJI  
PODUZETNIČKA ZONA  
BARBAN*



## TEHNOLINE

[WWW.TEHNOLINE.HR](http://WWW.TEHNOLINE.HR)

PULA, KAŠTANJER 5/A TEL. 052.350.000

INTERNET, TELEFON I TV  
ZA PRIVATNE I POSLOVNE KORISNIKE  
  
OD SADA DOSTUPNO I NA PODRUČJU  
HRBOKI, REBIĆI, DOBRANI I BELOČI

**INTERNET**  
**TELEFON**  
**TV**

## GERAN d.o.o.

*Obrada i postavljanje  
granitnih i mramornih  
obloga i ukrasa*

ŽAVORI 21, 52341 ŽMINJ  
e-mail: [dean.kuhar@gmail.com](mailto:dean.kuhar@gmail.com)  
tel./fax: 052 / 823 694, mob.: 098 / 773 656





# • BION •



**OBRT ZA POSTAVLJANJE RASVJETE**

**USLUGE AUTOKORPE**

**MOB: 099 401 52 00  
Smoljanci 49 - SVETVINČENAT**

**ivicaban@gmail.com**

# SignalSistem

**Proizvodnja i ugradnja  
prometne signalizacije  
i reklama**

**www.signalsistem.hr**

**trgo metal**  
**PROIZVODNJA I TRGOVINA D.O.O.**  
**SUTIVANAC**

**Usluge:**

- samohodne platforme
- kamionske dizalice
- autodizalice

Izrada i montaža čeličnih konstrukcija

**Gorica 11b - 52341 Žminj**  
tel./fax: 052/567 209  
[www.trgometal.info](http://www.trgometal.info)  
e-mail:  
[trgometal@pu.t-com.hr](mailto:trgometal@pu.t-com.hr)

**BIENAL d.o.o.**  
**MARKET, Barban 1**

**Plus** PRATITE NAS NA

**Radno vrijeme: 7:30 do 20:00, nedjeljom: 7:30 do 12:30**  
**Tel: 567 210**



# A.B.S.

ALU - PVC PROZORI I VRATA

ENERGETSKI EFIKASNI PROZORI

GEALAN  
SCHÜCO

[www.abs.hr](http://www.abs.hr)

CENTRALA: PIĆAN, Kukurini 22, tel. 887-120, fax. 887-130, e: abs@abs.hr  
POREC, Prvomajska 1, tel. 434-410, fax. 434-411, e: patrick@abs.hr  
PULA, Japodска 66c, tel/fax. 501-216, e: suzana@abs.hr



# IZO

sweet experience...



[www.izo.hr](http://www.izo.hr)

e-mail: izo@izo.hr

Balići  
052 300 270

Pula  
052 224 274

# DE CONTE

Sretni blagdani!

2015



PRODAJE SE KUĆA U BARBANU S OKUĆNICOM



Info: 091 1220 993  
[www.deconte.hr](http://www.deconte.hr)